

# Mediterráneo

CASTELLON, JUEVES 6 SEPTIEMBRE 1978 PRECIO 20 PESETAS



MAQUINARIA Y HERRAMIENTAS PARA OBRAS

P. MELCHOR, S.L.

C/ ONDA, 99 - VILLARREAL

## Garantizado el suministro de gasolina

### El consumo ha experimentado un notable frenazo

MADRID, 5. (Efe). — El suministro de gasolina en nuestro país está garantizado, a pesar de la huelga que afecta a parte de la flota de CAMPSA, según informa el Centro de Estudios de la Energía.

Roberto Centeno, consejero delegado de CAMPSA, manifestó ayer en una rueda de prensa, que "ni en los primeros cinco días de paro ni en una segunda huelga que podría iniciarse el próximo día 13, si antes no hay acuerdo, habrá desabastecimiento".

#### CONTINUA LA HUELGA

Según el gabinete de prensa de CAMPSA hay 31 barcos en huelga, trabajan ocho y otros cuatro están navegando. El comité de huelga, por su parte afirma que son 34 los buques parados: de los barcos que navegan dos tienen presentada solicitud de huelga aunque uno, que se encuentra en Venezuela, no podrá sumarse al paro. Ayer, 27 tripulaciones estaban en huelga.

#### FRENAZO AL CONSUMO DE GASOLINA

MADRID, 5. (Efe). — El consumo de gasolina para automóviles en España ha experimentado un importante frenazo, con relación al incremento que venía registrándose desde primeros de año hasta la subida de los precios a primeros del mes de julio.

Durante la segunda quincena del pasado mes de agosto, el consumo experimentó un incremento del siete por ciento sobre el mismo período del año anterior.

Frente al consumo de gasolina registrado en el primer semestre del año en curso, que sufrió un incremento del 10,2 por ciento sobre el mismo período del año anterior, en los dos últimos meses el índice del consumo ha disminuido en un 2,6 por ciento.

Con relación a los gasóleos, el

incremento del consumo en la segunda quincena de agosto sobre el mismo período del año anterior fue del 0,8 por ciento.

Respecto a la producción de energía eléctrica en la última quincena el incremento sobre el mismo período del pasado año ha sido de un 1,4 por ciento, lo que supone un descenso en la producción si se tiene en cuenta que el incremento experimentado en la primera quincena de agosto sobre la misma época del año anterior fue del 9,5 por ciento.

#### CITRICOS

### Que el Estado anticipe la diferencia de la aduana media a pagar por Marruecos e Israel

#### Propuesta del Conseller de Economía y Hacienda, Enrique Monsonís

(Pág. 3)

## Lord Mountbatten, enterrado en la Abadía de Romsey

### Personalidades de todo el mundo asistieron a los funerales

LONDRES, 5 (Por María Luisa Rubio, de Efe). — La grandiosidad que rodeó el funeral por lord Mountbatten en la abadía de Westminster contrastó con la sencilla ceremonia celebrada a primeras horas de la tarde de hoy miércoles en el pequeño cementerio de la abadía de Romsey.

El último virrey de La India, que dispuso antes de morir los más mínimos detalles de su funeral, pidió también recibir la última despedida de sus familiares y amigos más cercanos en este cementerio próximo a su residencia.

Un tren real condujo esta mañana el féretro con los restos mortales de lord Mountbatten desde la estación londinense de Waterloo hasta la ciudad de

Romsey, a unos 150 kilómetros de la capital británica.

En la estación de Romsey, la reina Isabel II, el duque de Edimburgo y el príncipe Carlos esperaban la llegada del féretro. Desde allí fue conducido en un coche fúnebre hasta el cementerio, seguido por un automóvil ocupado por los familiares más próximos, entre los que se encontraban su hija menor lady Pamela Hicks y su esposo David. Venían después la reina, el duque de Edimburgo y el príncipe Carlos.

En otro automóvil viajaban la princesa Ana y su esposo el capitán Mark Phillips, además de otros miembros de la Familia Real británica y representantes de las Casas Reales europeas emparentadas con Lord Mountbatten.

S.A.R. don Juan de Borbón, conde de Barcelona y padre del Rey Juan Carlos de España, figuraba también en esta comitiva que acompañaba a lord Mountbatten, dado su parentesco con éste a través de la reina Victoria Eugenia de Botemburgo, esposa de Alfonso XIII.

Un helicóptero sobrevoló la zona durante el tiempo que duró la breve ceremonia, mientras miles de personas asistieron en silencio al paso de la comitiva por las calles de la pequeña ciudad.

Tres de los más allegados familiares de Lord Mountbatten no pudieron sino seguir los ceremonias del funeral en la abadía de Westminster a través de la televisión.

La hija mayor de lord Mountbatten, lady Brabourne, su esposo lord Brabourne y su hijo



#### PALMA DE MALLORCA.

SS. MM. los Reyes de España don Juan Carlos y doña Sofía, acompañados de sus hijos el Príncipe Felipe y las Infantas Elena y Cristina, recibieron a los informadores en su residencia veraniega del Palacio de Marivent. En la foto, la Familia Real española posa junto a los informadores a los que recibieron en Marivent. (Telefoto EFE)

#### EN MARIVENT

## LA FAMILIA REAL, CON LOS INFORMADORES

### «EL PUEBLO NAVARRO NO SE VA A DEJAR INTIMIDAR POR ETA»

#### Afirma el presidente del Parlamento Foral de Navarra

PAMPLONA, 5 (Efe). — «El pueblo navarro no se va a dejar intimidar por ETA y el Parlamento Foral de Navarra no va a callarse, ni ahora ni nunca, ante cualquier coacción o desafío, venga de donde venga», ha asegurado el presidente del Parlamento Foral de Navarra, en unas declaraciones que hoy publica «Diario de Navarra».

Las declaraciones de Víctor Manuel Arbeloa, del PSOE, añaden que «hay que tomar buena nota de las amenazas de ETA (PM) sobre reservar sus bombas para integrar forzosamente a Navarra en Euzkadi».

«No queremos integrar a Navarra en otros regímenes autonómicos —dice Víctor Manuel Arbeloa— sino integrar a la inmensa mayoría de los navarros en la construcción de una nueva Navarra unida, libre, justa y abierta a todos».

Sobre las declaraciones de Carlos Garaicoechea de que en el Parlamento Foral de Navarra hay mayoría de hombres que propugnan la integración en Euzkadi, puntualiza Víctor Manuel Arbeloa que aparece una frase dicha para dar ánimos pero me temo que el presidente del Consejo General Vasco esté mal informado. Por otra parte la palabra fusiones es harta desafortunada. El señor Garaicoechea debería ser más prudente.

#### BILBAO: ARTEFACTO EN UN GARAJE

SAN SEBASTIAN, 5 (Efe). — Un artefacto ha sido hecho estallar la pasada madrugada por artificieros de la Policía Nacional.

El artefacto había sido colocado en el garaje Stinus, que tiene venta de coches franceses «Peugot» y que está situado en la calle Gloria, del barrio donostiarra de Gros. Unas horas antes se recibió

una llamada anónima en comedia, anunciando la colocación del artefacto, que fue encontrado y posteriormente sacado del garaje y estallado fuera.

Por otra parte, el anuncio de

(Pasa a la siguiente)

## SUAREZ se entrevistará hoy con Garaicoechea

MADRID, 5 (Efe). — El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, y el del Consejo General Vasco, Carlos Garaicoechea, se entrevistarán mañana, jueves, a las seis de la tarde, según han confirmado a «Efe» fuentes oficiales.

Este encuentro —como ayer adelantó «Efe» se celebrará a iniciativa del presidente del CGV, que solicitó la entrevista a finales del pasado mes de agosto.

En el curso de esta reunión, la primera que ambos celebren tras ser aprobado en el congreso de los diputados el estatuto de autonomía para el País Vasco, pasarán revista, previsiblemente, a los aspectos relativos a la futura campaña en favor del estatuto, al procedimiento legal a utilizar en el referéndum, a las transferencias de competencias de la Administración Central al CGV y a la situación creada en Alava, Vizcaya, Guipúzcoa y Navarra tras los últimos acontecimientos.

#### “CUMBRE” DE NO ALINEADOS

## GIBRALTAR: “Un insólito residuo colonial en Europa”

### El Presidente de Panamá pide la descolonización del Peñón

LA HABANA, 5. (Efe). — El presidente de Panamá, Aristides Royo denunció hoy ante la VI cumbre no alineada el caso de Gibraltar como «un insólito residuo colonial en Europa».

El presidente panameño pidió que «la razón se imponga y la Gran Bretaña acepte la inmediata iniciación de auténticas negociaciones con España, conducentes a la restauración de la integridad territorial española y a la rápida descolonización del peñón de acuerdo con las reiteradas resoluciones de las Naciones Unidas».

Royo abordó el tema de Gibraltar afirmando: «Panamá desea dejar claramente establecida su posición en torno al territorio de Gibraltar, actualmente ocupado por un país extranjero en contra de su legítimo soberano, la madre patria España».

Y continuó: «Como miembro de la comunidad iberoamericana de naciones, Panamá se solidariza con las reclamaciones que, por espacio de más de un siglo, España ha formulado con el objeto de restituir a su patrimonio el territorio conocido como el Peñón de Gibraltar».

La dura mención del tema colonial de Gibraltar por parte del presidente panameño causó expectación en la sala de sesiones de la VI cumbre no alineada, en la que otros delegados mencionaron diferentes casos coloniales, pero olvidaron el gibraltareño.

El jefe de la delegación española, Carlos Robles Piquer, secretario de Estado para las Relaciones Exteriores, dijo a la agencia «Efe»: «Mi delegación ha recogido con vivo agrado y creciente emoción el párrafo que el presidente de Panamá ha



La delegación española preside por el Secretario de Estado de Asuntos Exteriores, Carlos Robles Piquer, que acude a la Conferencia de países no alineados, en calidad de país observador, escucha atentamente a uno de los oradores que intervinieron en la segunda jornada de dicha conferencia. — (Telefoto EFE-UPI)

querido dedicar a la reivindicación española de Gibraltar».

El diplomático español declaró la «simpática sorpresa» que le ha causado comprobar que un país que «ha restablecido la plena integridad territorial se acuerda de la madre patria para presentar al movimiento de los no alineados la causa justa de la impropia integridad territorial de España».

Terminó diciendo que «el respeto a la integridad de cada na-

(Pasa a la siguiente)

## CONTINUA EL ENCIERRO DE ALCALDES EN QUART DE POBLET

### Entrevista del Presidente Albiñana con el Ministro del Interior

(Pág. 9)

en este número

#### ENSEÑANZA

● 8.120 nuevos puestos en E.G.B. y pre-escolar en la provincia. Entrarán en funcionamiento doce nuevos colegios. (Pág. 3)

#### SUBVENCION

● La Diputación entregó una subvención de 400.000 pesetas al Club Escorpa, para actividades arqueológicas. (Pág. 5)

#### INCENDIO FORESTAL

● Ha quedado totalmente extinguido el incendio forestal que afectaba a los términos de Montanejos y Montán. (Pág. 7)

#### PROVINCIA

● Informaciones de Puebla Tormenta, Segorbe, Mascarell y Onda. (Pág. 7)

# INFORMACION GENERAL

## Lamo de Espinosa recibió a una delegación del Centro Nacional de Jóvenes Agricultores

MADRID, 5 (Efe). — El Centro Nacional de Jóvenes Agricultores ha planteado a Lamo de Espinosa, la necesidad de que exista una mayor agilidad y exactitud en los acuerdos que se tomen, según ha manifestado a «Efe» el secretario general de la CNJA, Felipe González de Canales.

En el transcurso de la reunión mantenida hoy con el ministro de Agricultura se trataron también los problemas de la distribución de la carne y se pidió una mayor intervención y control en la frontera.

En cuanto a la subvención para la acituna de verde, el señor Lamo de Espinosa aseguró que existe un contingente económico previsto para eso.

Por otra parte, esta semana, se van a iniciar una serie de trabajos entre el Ministerio de Comercio y el Centro Nacional de Jóvenes Agricultores sobre sistemas comerciales y abastecimiento de productos.

## Comisión de Cultura

### Firmado el informe del proyecto de Estatuto de RTVE

MADRID, 5 (Efe). — La ponencia de cultura del Congreso de los Diputados se reunió esta mañana para firmar el informe elaborado por la misma en relación con el proyecto de estatuto jurídico de Radio Televisión Española.

Según fuentes de la citada ponencia, las modificaciones básicas introducidas en el estatuto, con arreglo al texto original, se refieren a la reordenación de todo el articulado para ajustar los órganos de Gobierno y sus competencias, y delimitar claramente la estructura regional y nacional.

El Consejo de Administración pasa de 8 a 12 miembros, y la representación de diputados se transforma en representación paritaria de diputado y senadores. El Consejo ha de informar el nombramiento de director general de RTVE y este prenotificar los ceses y nombramientos del personal directivo.

En el informe pasa también

de uno solo a varios órganos asesores por cada medio y región o nacionalidad, a la vez que se refuerzan sus competencias y la futura representación de la audiencia organizada.

Se cambia también la representación de los trabajadores a través del comité de empresa por la de las secciones sindicales, y, a la vez, se procede a una regulación detallada del derecho de rectificación.

### ALFONSO GUERRA, CANDIDATO PARA LA DIRECCION GENERAL DE RTVE

MADRID, 5 (Efe). — Alfonso Guerra, ex-Secretario de Organización del Partido Socialista Obrero Español, será uno de los candidatos en el seno de su partido para ocupar la Dirección General de Radio Televisión Española tras la aprobación del estatuto jurídico de este medio, según informó Gregorio Peces Barba durante un almuerzo con informadores celebrado hoy.

## "CUMBRE" DE NO ALINEADOS

### Tito-Fidel Castro, dos polos en el movimiento

(Viene de la anterior)

ción ha sido siempre un principio fundamental de este movimiento de los no alineados, y España ve con viva alegría que se aplique en este foro, tal como siempre lo ha sido en las Naciones Unidas.

### TITO: ELUDIR EL CISMA

LA HABANA, 5 (Efe). — El presidente de Yugoslavia, mariscal Josip Broz Tito, parecía, ayer martes, haber perdido la batalla

por el control del movimiento de no alineados, al contestar al jefe del Estado cubano, Fidel Castro, con un discurso moderado que provocó escasos aplausos.

Tito, en su esperado discurso, configuró una línea mucho más moderada que la del presidente Castro en su alocución inaugural; procuró salvar la unidad del movimiento —más que nunca amenazado de cisma— y eludió condenas dramáticas a estados miembros del movimiento.

Fidel Castro, veinticuatro horas antes, había utilizado el «cinco» y el «diego»: el primero, para con los más radicales: Rusia y el socialismo, en general; el segundo, para con Egipto, Israel, Guatemala, Sudáfrica, la China Popular, los Estados Unidos y para lo que calificó de «fuerzas interesadas en hacer fracasar la marcha del movimiento no alineado».

La cumbre para los próximos tres días: lograr una síntesis entre Fidel Castro y Josip Broz Tito.

Consciente de la dificultad de lograrla, Fidel Castro, que actúa como presidente de este fórum, propuso y obtuvo que las sesiones de labor se ampliaran con una más nocturna y agotadora que durara hasta media noche.

Luego del discurso de Tito, las delegaciones ya tienen a qué atenderse y, si cabe, las palabras del anciano mariscal han servido para delimitar más aún la diferencia o la división entre radicales y moderados, entre militantes e independientes.

Un diplomático brasileño comentó que el discurso del mariscal yugoslavo era claro y valioso, pero incapaz de entusiasmar a políticos y dirigentes como los de los países africanos, lejos de la ideología y cerca de la miseria.

Las delegaciones latinoamericanas recibieron las palabras de Tito con sumo agrado y apoyarán en bloque —con excepción de Cuba y Nicaragua— la tesis moderada y una vía pacífica que salve la unidad y la operatividad del movimiento.

Un delegado yugoslavo, muy allegado al presidente Tito, comentaba hoy, miércoles, a la agencia «Efe»:

«En el fondo, los radicales no son más de dieciséis países, lo que ocurre es que están tocando fuerte los tambores y les ayuda el eco de la Habana».

### MPAIAC, MOLESTO CON FIDEL CASTRO

En otro aspecto muy distinto de los temas abordados en este fórum de los no alineados, conforme despachos procedentes de Argel el «Movimiento para la Autodeterminación e Independencia del Archipiélago Canario (MPAIAC) ha deplorado «los elogios dirigidos por Fidel Castro a la España colonial», en un comunicado dirigido al mismo presidente de la República de Cuba.

El citado telegrama hace referencia a las declaraciones de Fidel Castro en la ceremonia de apertura de la conferencia de La Habana y en él se dice que «Invitar a España a la conferencia de los no alineados es favorecer a un país colonizador de África».

## Visita oficial EL CANCELLER CHILENO, EN MADRID

### POSIBLE ENTREVISTA CON SUAREZ

MADRID, 5 (Efe). — Hernán Cubillos, canciller chileno, llegó esta tarde a Madrid, procedente de Londres, en visita oficial a España.

El señor Cubillos rehusó hacer declaraciones a los periodistas que le esperaban en el aeropuerto de Barajas y les remitió celebrará a las 19.30 horas de mañana en Madrid.

Por su parte, el agregado de prensa de Chile en Madrid manifestó a los periodistas que el señor Cubillos «viene dispuesto a dialogar, con el corazón abierto», y que la visita tiene por objeto «mejorar la imagen de Chile en Europa Occidental».

### POSIBLE ENTREVISTA CON SUAREZ

MADRID, 5 (Efe). — El Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, puede recibir, en principio a las 12.30 horas de mañana, al canciller de Chile, Hernán Cubillos, según han informado a «Efe» fuentes oficiales.

La entrevista, no obstante, está todavía sujeta a algunos ajustes de programa, según manifestaron las fuentes consultadas.

Hernán Cubillo, que llegó esta tarde a Madrid, procedente de Londres, mantuvo un primer contacto con su colega español Marcelino Oreja, en el Ministerio de Asuntos Exteriores.

## Comisión Constitucional

### Ponencias sobre los proyectos de leyes de financiación y policías de comunidades autónomas

MADRID, 5 (Efe). — La Comisión Constitucional del Congreso de los Diputados, que preside el centrista Emilio Artard, rechazó esta mañana las enmiendas a la totalidad y designó las ponencias que informarán los proyectos de leyes orgánicas de financiación y policías de las comunidades autónomas.

Al proyecto de ley de financiación de las comunidades autónomas defendió una enmienda a la totalidad el diputado de Coalición Democrática, señor Areizola, que señaló que tras la aprobación de los dos estatutos de autonomía (Vasco y Catalán), en los que existe ya dos formas de financiación que no son exactamente las que se contemplan en este proyecto de ley, parece que éste queda desbordado o desfasado.

El señor Areizola pidió que se retire esta ley orgánica y se sustituya por otra o que se realice un proyecto de ley orgánica alternativo, que trate de hacer el texto actual más coherente.

Areizola retiró la enmienda a la totalidad para reemplazarla, con el acuerdo de la Mesa y de la Comisión, por otras veintitrés enmiendas a los distintos artículos del proyecto.

El diputado Heriberto Barrera (Esquerra Republicana) defendió también una enmienda a la totalidad pidiendo la devolución del proyecto al Gobierno por motivos similares a los expuestos por el señor Areizola.

Dijo que ese proyecto de ley de financiación debe limitarse a las bases mínimas comunes relativas a la financiación de comunidades autónomas y que no entra en detalles concretos, ya que, tal como está redactado, está en contradicción con lo hecho hasta ahora y podría influir negativamente en la negociación de otros estatutos de autonomía.

El señor Barrera calificó este proyecto de ley de restrictivo y de no tener carácter de ley de bases. Tras un turno en contra del diputado de UCD Fernández Ordóñez —que se refirió a los principios de equidad, igualdad y suficiencia para exponer la urgente necesidad de aprobar este proyecto de ley—, se puso a votación la enmienda del señor Barrera, que fue rechazada por treinta votos a favor de que el texto del proyecto de ley se debatiera en comisión y una abstención.

Tras la constitución de la ponencia, Heriberto Barrera defendió una enmienda a la totalidad del proyecto de ley orgánica de policías autónomas. En la misma pide la devolución al Gobierno del proyecto de ley.

En la defensa de la enmienda, señaló la necesidad de un nuevo espíritu en el proyecto que, en su redacción actual, es altamente restrictivo en su interpretación del texto constitucional.

Tras un turno en contra del centrista Martín Villa, quien señaló que la Constitución fija como competencia exclusiva del Estado el orden público, la enmienda fue rechazada en votación por treinta y un votos a favor de que el texto del proyecto pase a comisión.

## REUNION DE AGRICULTORES FRANCESES Y ESPAÑOLES

MADRID, 5 (Efe). — Para adoptar una postura concordante cara al ingreso de España en el Mercado Común, esta tarde se ha celebrado en Madrid una reunión entre un grupo de representantes franceses de la Federación Nacional Sindical de Explotación Agrícola (FNSEA) y representantes del Centro nacional de jóvenes agricultores de España.

Según declaraciones del secretario general del centro nacional de jóvenes agricultores, Felipe González De Canales, esta visita tiene por objeto llegar a conocer de forma directa los problemas que afectan al sector agrario de ambos países y lograr unas relaciones profesionales más serias.

## DETENIDO EL PRESUNTO ASESINO

La Guardia Civil ha logrado la detención del presunto autor material del asesinato del abogado leonés Fernando Naviera. Se trata de un vecino de Quintanilla del Monte, en esta provincia, cuya filiación aún no ha sido facilitada por la Guardia Civil.

Por otro lado, se ha sabido que la causa de la muerte del abogado ha sido un disparo de escopeta, por lo que no sufrió ninguna herida de arma blanca, como se indicaba en un primer momento.

## Asesinato de un abogado

LEON, 5 (Efe). — Un abogado de León —Fernando Naviera Luengo, de 41 años— fue encontrado muerto, al borde de la carretera de La Bañeza a La Magdalcana, en las cercanías del pueblo leonés de Gavilanes.

## sucesos en España

### Dos heridos en el atraco a una joyería, en Bilbao

BILBAO, 5 (Efe). — Dos personas han resultado heridas de bala en un atraco perpetrado poco después de las tres de esta tarde en la joyería «Matias», en la zona del Arenal de Bilbao. Los heridos son Esteban Martín de la Fuente, encargado general del establecimiento, y el propietario del mismo, Laureano Matia Plaza.

Sobre las tres y cinco de la tarde, dos jóvenes de unos 20 a 25 años de edad, que iban con el rostro cubierto con medias de color negro, penetraron en la citada joyería, armados con un revolver, e intimidaron a los empleados del establecimiento.

El encargado de la joyería se abalanzó contra los atracadores provisto de una barra de hierro, y en este momento los asaltantes dispararon contra él. Seguidamente, y sin hacerse con ningún botín, emprendieron la huida.

En las escaleras del inmueble —la joyería se halla en un piso— se tropezaron con el propietario del negocio, quien al intentar hacerles frente fue herido también por los disparos de los delincuentes.

### Espectacular atraco

SABADELL, 5 (Efe). — Un espectacular atraco, con disparos y la huida de los asaltantes llevando dos rehenes, se ha registrado esta mañana en Sabadell. El suceso ha terminado sin que se registraran daños personales. Tres jóvenes, uno de ellos alto y con barba, se presentaron en la sucursal número 10 de la Caja de Ahorros de Sabadell, y amenazaron al personal y a los clientes con dos revólveres y una escopeta de cañones recortados.

Cuando ya se habían apoderado de algo más de dos millones de pesetas y se disponían a

huir, los asaltantes se vieron sorprendidos por la presencia de la Policía, por lo que se inició un tiroteo. Ante tal situación, los atracadores conminaron al director de la sucursal y a otro de los empleados que les acompañaban como rehenes. Cesó el tiroteo y atracadores y rehenes subieron a un automóvil Seat 124 de color morfil.

La policía siguió al vehículo, pero sin hacer nuevos disparos, a fin de no herir a los rehenes, pero el automóvil de los fugados pudo desplistar a sus perseguidores. Poco después, los dos rehenes eran encontrados, sanos y salvos, en la carretera de Bellaterra, donde les abandonaron los atracadores para continuar después su fuga sin dejar el menor rastro.

Otro atraco empleando la modalidad de llevarse a un rehén se cometió a las 11.30 horas de hoy en una agencia de la Caja de Pensiones, en Barcelona.

En este segundo atraco intervinieron tres hombres jóvenes que penetraron en la sucursal de la «Calxa». Los asaltantes utilizaron armas cortas para amenazar a los empleados y clientes y tras apoderarse de una cantidad de dinero todavía no contabilizado salieron del local con una persona en calidad de rehén a la que dejaron posteriormente sin ocasionar daños.

### Asesinato de un abogado

LEON, 5 (Efe). — Un abogado de León —Fernando Naviera Luengo, de 41 años— fue encontrado muerto, al borde de la carretera de La Bañeza a La Magdalcana, en las cercanías del pueblo leonés de Gavilanes.

La víctima presentaba heridas de arma blanca, por lo que se supone fue asesinado, después de

permanecer en una barra americana, situada en un cruce de carreteras, en el lugar denominado «La Venta».

El señor Naviera, que era secretario de Administración Local del Ayuntamiento de Gavilanes y director del Club «Cultural y Deportiva Leonesa», había acudido con el presidente de la sociedad y otros tres directivos, después de la reunión semanal de la junta, a Gavilanes, donde permanecieron unos momentos en una barra americana llamada «Cruz la Venta».

Parece ser que el abogado salió al exterior para dar un pequeño paseo, y a unos cien metros del establecimiento fue abordado por los agresores que le apuñalaron, ignorándose los motivos.

Asimismo, momentos antes un grupo de jóvenes armados con navajas, que habían llegado al citado club, rajaron las cuatro ruedas del turismo de León 9108-D y con piedras destrozaron los cristales de los parabrisas delantero y posterior. Se especula con la posibilidad de que estos individuos puedan estar relacionados con el crimen del abogado.

### DETENIDO EL PRESUNTO ASESINO

La Guardia Civil ha logrado la detención del presunto autor material del asesinato del abogado leonés Fernando Naviera. Se trata de un vecino de Quintanilla del Monte, en esta provincia, cuya filiación aún no ha sido facilitada por la Guardia Civil.

Por otro lado, se ha sabido que la causa de la muerte del abogado ha sido un disparo de escopeta, por lo que no sufrió ninguna herida de arma blanca, como se indicaba en un primer momento.

## «EL PUEBLO NAVARRO NO SE VA A DEJAR INTIMIDAR POR ETA»

(Viene de la anterior)

colocación de otro artefacto en el Gobierno Civil, que fue desalojado, resultó una llamada falsa, al no encontrarse ningún artefacto, tras las revisiones efectuadas.

Noticias posteriores señalan que el artefacto del garaje «Stinus», contenía 500 gramos de explosivo, al parecer amoníaco. El artefacto había sido depositado debajo de un automóvil marca «Peugeot», que estaba en exposición, y una vez retirado fue trasladado por los artificieros a la faldá del monte Ulla, donde en un descampado procedieron a su destrucción.

Por otra parte, en relación con la falsa alarma registrada anoche en el Gobierno Civil, la Comisaría de Policía ha facilitado un comunicado que dice así:

«Ante la amenaza de explosión de un artefacto en el Gobierno Civil de esta ciudad, a las 1.45 de hoy, se procedió a comunicar a todos los vecinos de las inmediaciones este hecho para que desalojasen sus viviendas. Tanto el gobernador civil como el Servicio de Policía y otras dependencias permanecieron en sus puestos hasta que averiguó que era una falsa alarma».

### EVOLUCIONA FAVORABLEMENTE EL ESTADO DE LISARDO CALO CARNES

SAN SEBASTIAN, 5 (Efe). — El estado de Lisardo Calo Carnes, que fue herido por arma de fuego en la noche del pasado lunes, evoluciona favorablemente aunque persiste la gravedad.

**Mediterráneo**

AÑO XLII - N.º 12.771

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres:  
Av. Cernuda y Velasco, 29  
Teléfonos 22 00 56 y 22 00 60

Director:  
**JOSE MARIA MARCELO SERRANO**

Redactor-Jefe:  
**FRANCISCO PASCUAL MAS**

Administrador General:  
**MANUEL GONZALEZ CEBRIAN**

Depósito Legal CS-6-1953

✠

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## DOÑA ROSA FONT SANCHEZ

QUE FALLECIO AYER, A LOS 82 AÑOS, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Sus apenados primos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a las exequias fúnebres que, por el eterno descanso de su alma, se celebrarán HOY a las ONCE de la mañana, en la Capilla del Cementerio Municipal, por lo que les quedarán muy reconocidos.

Domicilio de la finada: Ximénez, 6-7.

Castellón, 6 de septiembre de 1979

(No se invita particularmente)

NUESTRA CIUDAD

AGENDA DEL DIA

Jueves, 6 de septiembre

El Sol, en Castellón, sale a las 7'33 y se pone a las 20'23 Luna llena a las 12'59

SANTOS DEL DIA

Ss. Zacarías, pf.; Onesiforo, Porfirio, Leto, Donatiano, Mansueto, Presidio, Germán, Fúsculo, obs.; Fausto, pb.; Cótido, da.; Macario, Eugenio, mrs.; Patro- nio, ob.; Eleuterio, ob.; Eva, Dionisio, Cirio, Galedote y Macario, mártires.

SANTOS DE MAÑANA

Santos Albino, Al mundo y Tiberto; Augustal, ob.; Bono, Fausto y Mauro, mrs.; Calcedonio, Carísima, Clodualdo Eudán, Eburilo, ob.; Faciolo, Gerón, mr.; Gondulfo, Grato, obs.; Hilduardo, Lucas, Mabelberta; Nemorio, da. y mr.; Paragonio, Parteo, Partenopeo y Severino, mrs.; Reglno, vg. y mr.; Esteban, Sunniva, mr.; Teodorico, Vivencio, obispos.

FARMACIAS DE GUARDIA

SEPTIEMBRE, 6

24 HORAS

BRABO. — Pl. Juan XXIII, 5. ARASA. — Avda. Alcora, 9. (Junto vía Ferrocarril).

DE 8 TARDE A 10 NOCHE

FERRAGUT. — Trinidad, 47.

EN EL GRAO

RIPOLLES. — Buenavista, 4.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

3 9 9

MADERAS CLEMENTE, S.L.

Ctra. Onda, 101 - Tel. 52 08 00 VILLARREAL Navarra, 1 - Tel. 21 59 45 CASTELLON

EL TIEMPO

SERVICIO METEOROLOGICO NACIONAL Observatorio de Castellón DATOS CORRESPONDIENTES AL DIA DE AYER

Temperatura máxima: 25'4 grados a las 15 horas 30 minutos.

Temperatura mínima: 18'4 grados a las 5 horas.

Temperatura media: 23'4 grados.

Mínima junto al suelo: 17'2 grados.

Humedad a las 7 horas: 90 por ciento.

Humedad a las 13 horas: 71 por ciento.

Humedad a las 18 horas: 74 por ciento.

Dirección dominante del viento: Sur-Sureste.

Racha máxima 39 kms./hora, a las 14 horas 55 minutos.

Precipitación: Nula.

FUNERARIA <PELLICER Hnos.> Teléfono 21 68 25

HORARIO DE TRENES

LARGO RECORRIDO Hacia Barcelona

CERCANIAS VALENCIA-CASTELLON

1'15 Expreso a Gerbere 3'12 Expreso 7'25 Expreso 8'15 Expreso 9'42 Unidad Eléctrica 10'00 Expreso 10'22 Electrotren 13'04 Talgo, a Gerbere 14'46 Und. Eléc., a Gerbere 18'02 Electrotren 20'06 Unidad Eléctrica hasta Tortosa. 22'00 TER de Madrid

(Llegadas) 9'03 Unidad Eléctrica 9'41 Unidad Eléctrica 13'36 Unidad Eléctrica 15'20 Unidad Eléctrica 16'40 Unidad Eléctrica 18'15 Unidad Eléctrica 20'05 Unidad Eléctrica 21'40 Unidad Eléctrica 21'50 Ter. de Madrid. 22'32 Unidad Eléctrica

Hacia Valencia

CASTELLON-VALENCIA

1'21 Expreso, sigue a Almería. 5'42 Expreso 7'20 TER a Madrid. 13'05 Electrotren (entra a Talgo Valencia-Madrid. 13'40 Und. Eléc. de Port Bou. 15'43 Talgo, sigue a Murcia 19'15 Expreso, sigue a Málaga. 20'28 Electrotren 22'18 Expreso, sigue Sevilla. 23'27 Expreso, sigue Granada.

6'17 Unidad Eléctrica 7'29 Unidad Eléctrica 8'16 Unidad Eléctrica 11'05 Unidad Eléctrica 13'50 Unidad Eléctrica 16'01 Unidad Eléctrica 17'05 Unidad Eléctrica 18'33 Unidad Eléctrica 20'55 Unidad Eléctrica

CASTELLON-OROPESA

9'05 Unidad Eléctrica 18'16 Unidad Eléctrica

OROPESA-CASTELLON

10'45 Unidad Eléctrica 20'35 Unidad Eléctrica

FUNERARIA <LA MAGDALENA> Telef. 220197

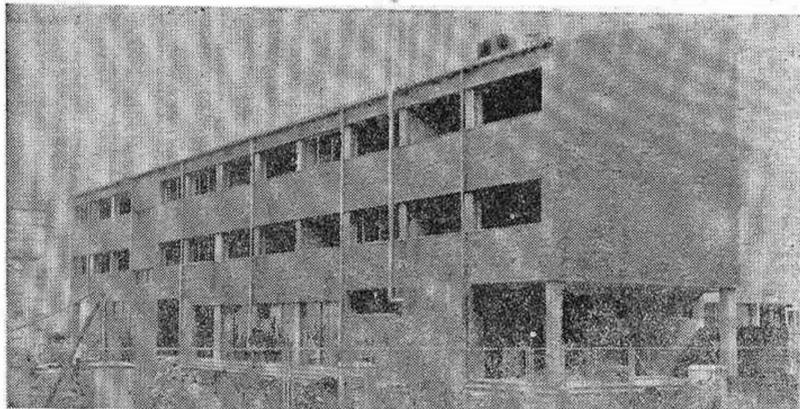
TELEFONOS PARA CASOS URGENTES

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes POLICIA, GUARDIA CIVIL, POLICIA MUNICIPAL, BOMBEROS, HOSPITAL, RESIDENCIA S. S., SER. MEDICO URGENCIAS S. S., CASA SOCORRO, CRUZ ROJA, COCHES PATRULLA POLICIA, INCENDIOS FORESTALES, OXIGENOTERAPIA.

EL CURSO EMPIEZA EL DIA 17

8.120 nuevos puestos en E.G.B. y pre-escolar

Van a entrar en funcionamiento doce centros de Enseñanza General Básica



El nueva centro de E. G. B. del Polígono Rafalafena, en fase de terminación, llevará el nombre de Sanchis Yago

Cerca de 75.000 escolares se incorporarán a clase el lunes 17 de septiembre, fecha señalada para el comienzo del curso escolar en nuestra provincia y en el resto del País Valenciano. Para ese día se dispondrán de 8.120 nuevos puestos, con la entrada en servicio de 12 centros de E. G. B. y varios aulas de pre-escolar, todos ellos de reciente construcción. A pesar de esto, en el caso de nuestra ciudad continuarán siendo necesarias algunos aulas provisionales para hacer frente a la falta de puestos en determinados sectores.

Según datos de la delegación del Ministerio de Educación, el censo de escolares que este curso seguirán los estudios de E. G. B. en los centros de la provincia se estima alrededor de 60.000. De estos, unos 45.000 tendrán plaza en colegios estatales, mientras que el resto, 15.000 aproximadamente, estudiarán en centros privados subvencionados por el propio Estado.

En el caso de la enseñanza de nivel pre-escolar, la diferencia entre el número de niños que atienden los centros estatales y los de iniciativa privada es menor, cifrándose en unos 8.000 los primeros y 6.000 los segundos. Particularmente significativo es el déficit de plazas de pre-escolar en el caso de Castellón capital, donde la Administración pública lleva un acusado retraso en cuanto a construir centros para este sector de población escolar, a causa fundamentalmente de falta de los solares que en su día tenía que haber aportado el Ayuntamiento. Precisamente por esa circunstancia se perdieron algunas oportunidades en los programas de construcción del Ministerio correspondientes a años anteriores.

Doce nuevos centros de E.G.B.

Doce son los nuevos centros que entrarán en funcionamiento con el comienzo del curso escolar.

Cuatro de ellos, con un total de 40 unidades y 1.600 puestos han sido construidos en nuestra capital. Son los denominados como Río Júcar (16 unidades), Barranquet (8 unidades), Cuadra Borriolench (8 unidades) y Sanchis Diego, en el Polígono de Rafalafena (16 unidades).

El resto de nuevos centros de E.G.B. se han construido en Almazora (8 unidades), Nules (3 unidades), Bechí (3 unidades), Torrellana (8 unidades), «Pinar Sorollos», de Aguerres del Niño Perdo (16 unidades), «García Sarrihou Carreres», de Villarreal (16 unidades), Vall de Uxó-Carbonero (8 unidades) y Vall de Uxó-La Cova (8 unidades).

Todos estos centros están terminados, excepto el colegio «Sanchis Diego», de Castellón y La Cova, de Vall de Uxó, cuya construcción va un poco más atrasada, aunque en la delegación del Ministerio de Educación se confía que estarán en condiciones de prestar servicio en el mes de octubre. Estos nuevos centros totalizan

5.120 puestos, a los que hay que añadir por otra parte los ampliaciones efectuadas con cargo al Plan R.A.M., que suponen otros 1.120 puestos.

Más aulas de pre-escolar

Por lo que se refiere a la enseñanza del nivel pre-escolar, se han creado 1.880 nuevos puestos, lo que según señala el delegado del Ministerio de Educación, señor del Campo Lobit, sitúa a nuestra provincia con una de las mejores tasas de escolarización de toda España —el 75 por ciento—, aunque lejos todavía del horizonte del 100 por 100, que no se alcanzará hasta 1982.

Aulas provisionales en Castellón

El problema escolar de nuestra capital no queda totalmente solucionado con la entrada en servicio de los nuevos colegios nacionales de Río Júcar, cuadro Borriolench, Barranquet y Rafalafena. No se trata tanto de falta de puestos escolares, como de la distribución de estos entre los diferentes distritos de la ciudad. La zona más problemática es la de Fadrell, donde el crecimiento vegetativo es importante. Hay que tener en cuenta que el Colegio de la Diputación, que cubría las necesidades tanto de los internados dependientes de dicha Corporación como de las familias residentes en el barrio, ha sido trasladado hasta las nuevas instalaciones de «Penyaeta Rochas». También se precisan más puestos de los disponibles en otras zonas periféricas, lo cual obliga a mantener parte de las aulas provisionales que el Ayuntamiento puso a disposición del Ministerio de Educación para cubrir el déficit. De las que funcionaron el año pasado seguirán en el curso actual siete aulas en la calle Galicia, seis en Hermanos Bou (antiguo edificio de Sección Femenina), cuatro en la calle Jover y cuatro en El Grao adscritos al grupo Sebastían Elcano.

Por otra parte el Ayuntamiento está cumpliendo habilitando otras aulas ubicadas en zonas urbanas donde han sido detectadas nuevas necesidades: siete en la calle Useras, tres anejas al grupo Ejército, cuatro en travesía Belver, tres en la avenida Barcelonesa anejas al colegio Cervantes y cuatro en los antiguos lavaderos del Grao. La delegación de Educación también ha habilitado otra aula en el edificio del antiguo hogar Sierra Española, en la avenida Hermanos Bou.

Enseñanza de la lengua valenciana

Una de las novedades que traerá el nuevo curso escolar va a ser la enseñanza de la lengua valenciana en los centros estatales de Castellón, en el marco de una campaña financiada por el Ayuntamiento.

Precisamente acaba de hacerse pública la convocatoria de concurso para dotar a un máximo de siete profesores de lengua valenciana, para impartir la enseñanza de esta asignatura a los alumnos de segunda etapa de E.G.B., a razón de 25 horas semanales.

El propósito del Ayuntamiento es que las clases de lengua valenciana se incluyan dentro del horario lectivo normal, como una asignatura obligatoria más, aunque en este sentido hay que se-

ñalar que todavía no se ha formalizado la oportuna petición a la delegación del Ministerio de Educación, organismo que tiene la máxima responsabilidad en la materia.

Un puesto escolar para cada niño

Resumiendo la situación que se plantea ante la inminencia del comienzo del nuevo curso escolar, el delegado de Educación, José Carlos del Campo, ha señalado:

—Al llegar estas fechas, todos los años nos encontramos con las dificultades propias de cada curso, debido fundamentalmente a la existencia de colegios sobrecargados de alumnado, distribución espacial incoherente, excesivas aulas provisionales, etc. Para por supuesto, se puede asegurar que en E.G.B. habrá un puesto escolar para cada niño que lo precise, tanto en la capital como en la provincia. No podemos decir lo mismo respecto al nivel de pre-escolar, donde si bien nuestra situación es adelantada en relación con el resto del país, todavía quedan sin escolarizar en toda la provincia unos 4.000 niños con edades comprendidas entre 4 y 5 años. El Ministerio se ha marcado el horizonte de 1982 para proveer a la escolarización del 100 por 100, y se sigue una política de aumento progresivo de puestos que es adecuada a estas previsiones. Quiero señalar no obstante que por lo que se refiere a la capital el déficit de puestos en pre-escolar es notable y no parece que puedan recuperarse con facilidad las oportunidades perdidas en los últimos años, cuando si el Ayuntamiento hubiera cedido todos los solares necesarios, se podrían haber construido prácticamente los centros suficientes para situar a esta ciudad al mismo nivel que los del resto de la provincia.

JUAN ENRIQUE MAS (Foto: HEREDIA)

PROPUESTA DEL CONSELLER DE ECONOMIA Y HACIENDA SOBRE LOS CITRICOS

Que el Estado anticipe la diferencia de la aduana media a pagar por kilo por Marruecos e Israel

El conseller de Economía y Hacienda, y diputado de UCD por Castellón, Enrique Monsonís Domingo, se ha dirigido al vicepresidente segundo del Gobierno para Asuntos Económicos y a los ministros de Agricultura, Hacienda, Comercio y Turismo, Industria y Energía, Economía y Trabajo, a los que ha remitido el siguiente informe:

Como conseller de Economía y Hacienda del País Valenciano, siento una profunda preocupación por los efectos profundamente negativos que puede tener la Economía Nacional y Regional, la paralización o disminución de nuestras exportaciones de agrícos e incluso un comienzo titubeante o tardío de dichas exportaciones. Las causas de las dificultades exportadoras me son sin duda conocidas y quiero, aquí simplemente, aportar ideas sobre la forma práctica de solucionar o aliviar el problema atreviéndome a ello porque en mi vida profesional he sido productor, exportador, importador y detallista de agrícos.

La no negociación del tratado de 1960 C.E.E. y la no integración en el Mercado Común son hechos políticos que inciden negativamente en la exportación.

La prevista entrada de España en el Mercado Común va a producir por el contrario una situación de privilegio en su día.

El no tomar medidas ahora, podría producir ante el hecho de costos de producción altos y precios bajos un desentendimiento de los productores, una crisis laboral intensa y reacciones en cadena en las industrias suministradoras.

Creo conocer los problemas que provocaría una petición pura y simple de subvenciones.

Consciente del interés Nacional y colocando dentro de sus límites el interés Regional, hago la siguiente propuesta:

Que el Estado anticipe la diferencia de la aduana media a pagar por kilo por nuestros principales competidores, Marruecos e Israel hasta la que hayan de pagar los cítricos españoles.

Que estas cantidades se recuperen tan pronto España esté en el Mercado Común con aduana cero, sobre la base de que se perciba un canon por kilo exportado equivalente a la diferencia que adelante el Estado en los años que precedan a la integración de España en el Mercado Común.

Esta medida encaminada al mantenimiento de los cultivos, rentabilidad, aunque sea mínima para el productor, puestos de trabajo en recogida, manipulación e industrias suministradoras, tiene además la ventaja de que haría menos brusca, tras nuestra integración, el impacto negativo sobre las exportaciones de otros países en el Mercado Común, siendo una aportación de España a la estabilidad general económica del mundo occidental.

Evita también los inconvenientes de tipo internacional que tendría una pura subvención ya que esta propuesta no es una subvención, sino un anticipo de crédito para salvar políticamente a mi región (El País Valenciano) de las consecuencias negativas de la legítima política nacional. Quien conozca a fondo la exportación de frutas, sabe cuán decisiva es la rapidez en la decisión y esta medida propugnada alcanzaría su máxima eficacia ser promulgada en el corriente mes de septiembre, puesto que la exportación se inicia ya en la 1.ª decena de octubre, alcanzando pleno volumen en la 2.ª decena y las cantidades se dejarán de exportar en esas fechas repercutiendo muy negativamente en todo el transcurso de la campaña de exportación.

Dada la urgencia e importancia del problema, así como la urgencia de su función, confío en que el Gobierno tome en breve una decisión.

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA

comunica a sus abonados que, por trabajos de ampliación y mejora de su red de distribución, se suspenderá el servicio el próximo viernes, día 7 de septiembre, en el siguiente centro de transformación y durante periodos comprendidos dentro del horario que se indica:

De 8 h. a 14 h.:

Tendore Llorente (CASTELLON)

Se ruega disculpen las molestias que puedan producirse por este motivo.

HOY, GRAN SUBASTA DE ARTE Y DECORACION

8'15 tarde

ORGANIZADA POR "CIRCULO DE ARTE" en los salones del Hotel Mindoro

Saldrán a la venta, 175 lotes de PINTURA ANTIGUA Y MODERNA, con obras entre otros, de: Emilio Sala, Vila y Prades, José Garmelo, Vilaplana, Angel Lizcano, Martínez Vázquez, Villosdas, Apellániz, G. de Bilbao, Ventura Millán, M. de Unceta, Domingo Soler, Campmany, F. Gimeno, Dalí, Ramón Casas, etc.

BRONCES, PORCELANAS, CRISTAL, MARFILES, RELOJES, PLATA, MUEBLES Y OBJETOS DE ARTE Y DECORACION

NOTA: Gran parte de los lotes, saldrán sin base.

PERDIDA

Máquina fotográfica

Rollei 35 T

Razón Diario

«Mediterráneo»

NUESTRA CIUDAD

Actualidad laboral

Comunicado de la Federación del Campo de CC. OO.

La Federación del Campo de Comisiones Obreras ha hecho público el siguiente comunicado sobre la situación del sector de cítricos y los próximos convenios colectivos:

«Desde hace varios días se está divagando sobre la mala situación de la naranja, y todo ello se hace con el objetivo de cubrir las espaldas de los grandes comerciantes (exportadores), olvidándose conscientemente de los problemas de la pequeña propiedad y de los jornaleros del sector.»

Para CC. OO. está presente en la actualidad la imperiosa necesidad de construir un convenio marco País Valencià para «collidors» y almacenes, porque con ello se construye País Valencià, frenando la ofensiva de la U.C.D. que tantas retenciones está poniendo sobre la autonomía, debido a su medio de perder las primeras elecciones al Parlament Valencià. Consideramos que este momento es el más importante para impulsar dichos convenios marco País.

Esto a la vez nos sitúa frente a las experiencias del año pasado, de las que tenemos que aprender de los errores cometidos, para no posibilitar una estrategia de negociación favorable a los exportadores.

Frente a la situación de crisis, tan cacareada por los exportadores, CC. OO. entiende, que efectivamente existe crisis; pero que ésta, se entronca dentro de la situación de crisis general y de la cual los trabajadores no tienen ni la más mínima culpa. Hoy que buscar a los cul-

pables en el Comité de Gestión, en el abandono de la comercialización (exportadores) en el propio Estado por la falta de una política agraria. Los grandes comerciantes exportadores quieren salir bien librados de su crisis, y van a intentar conseguirlo presionando a los trabajadores del sector y a los pequeños propietarios con unos precios bajos en las compras, no ofreciendo garantía de pago, y una ofensiva contra los convenios de «collidors» y almacenes, eliminando las aspiraciones de los trabajadores. Los pequeños propietarios y los jornaleros tenemos frente a nosotros a la ofensiva patronal. CC. OO. no dudará en hacer de la movilización y lucha de los trabajadores el arma más eficaz para conseguir unos buenos convenios.

CC. OO. considera que en estos momentos sería nefasto para los trabajadores del sector el que se produjese una negociación unilateral por parte de alguna central sindical, por lo que es necesario la creación ya de la unidad de acción sindical, que de la forma más amplia posible consiga unas reivindicaciones en consonancia con los intereses de los trabajadores del sector.

CC. OO. es consciente de la actual situación enmarcada en los criterios aquí señalados, y hace el presente comunicado con el objetivo de orientar a la opinión pública sobre el inicio de unos convenios, que por tener un carácter más importante para el País Valencià van a tener unas repercusiones considerables en la actual situación, en el terreno económico, político y social, dentro del cual todos los trabajadores del campo serán sus más directos protagonistas».

NECROLOGICA

Antonio Vallet Chornet

Anteayer falleció en nuestra ciudad el conocido y prestigioso comerciante don Antonio Vallet Chornet, personalidad de gran relieve en el sector de la alimentación en nuestra provincia.

Aunque su salud estaba muy quebrantada últimamente, la noticia del fallecimiento de Antonio Vallet fue una dolorosa sorpresa en amplios sectores de la ciudad en los que el difunto contaba con generales afectos y simpatías, dada la bondad de su

carácter y su profesionalidad en la gestión comercial. El acto de las exequias, celebrado ayer por la tarde en la Catedral de Santa María, constituyó una sentida manifestación de duelo.

A su viuda, doña Iluminada Pérez, hijos y demás familiares, todos ellos tan estimados amigos, queremos hacerles presente nuestro sincero testimonio de condolencia.

CULTOS - CULTOS - CULTOS

Hoy, día laborable, el horario de las misas, en las parroquias de nuestra ciudad, es el siguiente:
★ SANTA MARIA. — (Teléfono 23 34 63). Hoy misa a las 8'30 y 11 de la mañana. Por la tarde a las 8.

★ SAGRADA FAMILIA. — (Teléfono 22 12 16). Hoy misa a las 8 y 9 de la mañana y 8 de la tarde.

VACANTES EN LA POLICLINICA VIRGEN DEL CARMEN

El Instituto Social de la Marina ha convocado concurso para cubrir una plaza de especialista de análisis clínicos y una plaza de especialista de urología, en los servicios sanitarios de la Policlínica Virgen del Carmen, del Grao de Castellón.

★ SAN FRANCISCO. — (Teléfono 22 21 16). Hoy misa a las 8'15 y 9'15 de la mañana. Por la tarde a las 7'30.

★ SANTISIMA TRINIDAD. — (Teléfono 21 22 08). Hoy misa a las 8, 9'30 de la mañana. Por la tarde a las 7'30 y 8'30.

★ NUESTRA SRA. DEL CARMEN. (Teléfono 21 16 12). Hoy misa a las 7'30 de la mañana y 7'30 de la tarde.

★ SANTO TOMAS DE VILLANUEVA. — (Teléfono 22 58 18). Hoy misa a las 9'30 de la mañana y 7 de la tarde.

★ SAN CRISTOBAL. — (Teléfono 22 34 45). Hoy misa a las 9'30 de la mañana y 8 de la tarde.

FUNERARIA «LA MAGDALENA» Teléf. 22 01 97 C/. NAVARRA NUM. 84 — CASTELLÓN

ACTIVIDADES POLITICAS

«LA VIA HACIA LA AUTENTICA AUTONOMIA ES LA DEL ARTICULO 151» Rueda de prensa del Partit dels Treballadors del País Valencià

«La vía hacia la auténtica autonomía es para nosotros la del artículo 151», afirmó Gonzalo Olcina, miembro del Comité Central del Partit dels Treballadors del País Valencià y de la Comisión Ejecutiva Estatal del PTE, en el curso de la rueda de prensa celebrada a última hora de la mañana de ayer, tras la visita que miembros del PTPV efectuaron al alcalde de nuestra ciudad, Antonio Tirado, que les recibió en su despacho del Ayuntamiento, donde permaneció atendiendo asuntos municipales durante toda la mañana, y al diputado socialista Felipe Guardiola.



Al comienzo de la rueda de prensa y comentando la situación actual del PTPV, tras la fusión entre el PTE y la ORT, Gonzalo Olcina dijo:

«En el País Valencià todavía estamos en lo que podíamos llamar fase de acoplamiento tras la fusión entre el PTE y la ORT. Como se sabe, se han elegido los organismos centrales a nivel de todo el Estado, pero aquí sólo tenemos formado el Comité Central y faltan todavía una serie de órganos. Mientras tanto, funciona provisionalmente un comité de enlace que está tomando posiciones ante todos los problemas políticos del País Valencià.»

«Respecto a la fuerza que tiene el Partit dels Treballadors en el País Valencià, Gonzalo Olcina señaló en el curso de la rueda de prensa que es la tercera fuerza política de izquierda, después del PSOE y del PCPV. «Ello —manifestó— tanto por los últimos resultados electorales como por la influencia en distintos movimientos socio-económicos, como son el movimiento obrero y el campesino.»

«En otro orden de cosas, el dirigente del Partit dels Treballadors se refirió después al proceso autonómico del País Valencià.»

«La autonomía ha sido el tema fundamental de las entrevistas que hemos mantenido con el alcalde de Castellón, Antonio Tirado, y con el diputado socialista Felipe Guardiola. Nosotros consideramos que hay un compromiso autonómico firmado por las fuerzas políticas del País Valencià, donde con mucha claridad se hablaba de la vía hacia la auténtica autonomía, que para nosotros es la del artículo 151. Hay también unos acuerdos para la elaboración del Estatuto de Autonomía con participación de todas las fuerzas firmantes del compromiso, y lo único que exigimos a los partidos parlamentarios y miembros del Consell es que cumplan aquel compromiso y lo pongan en marcha en este mes, asumiendo esa iniciativa para la autonomía por el artículo 151 de la Constitución e iniciando rápidamente la elaboración del estatuto con la participación de todos los partidos. Estas gestiones las hemos llevado a cabo no sólo con dirigentes socialistas, sino que también hemos hablado ya con miembros de UCD, a fin de conocer la opinión del partido centrista sobre nuestra participación en el estatuto, para que este sea la resultante de la colaboración del más amplio espectro de fuerzas políticas y al mismo tiempo para expresar a UCD nuestra preocupación por su actitud vacilante ante el compromiso autonómico y la vía del 151. Espero que UCD-Castellón y UCD en general abandonen esa posición, que realmente no le va a traer más que problemas y no ventajas como cree que supone el señor Monsonís.»

«Por lo que respecta al desarrollo de las conversaciones mantenidas con los socialistas

Tirado y Guardiola, Gonzalo Olcina mostró su satisfacción en el curso de la rueda de prensa, afirmando que el PSOE está por la participación de todas las fuerzas políticas firmantes del Compromiso Autonómico en la elaboración del estatuto.

«Al mismo tiempo, dijo, los socialistas coinciden con nosotros en ir a por un estatuto para el País Valencià con los mismos techos que el catalán y el vasco.»

«¿Cuál está siendo la aportación del PTPV a la autonomía y al tema del estatuto?»

«Nuestro partido representa a un sector de la clase obrera joven, combativo y con ánimo de influir en la vida política valenciana. Así que nuestra contribución a esos temas va a ser la de ayudar, en la medida de nuestras posibilidades, a que en el País Valencià pueda haber un auténtico autogobierno, con competencias que hagan posible la existencia de gobiernos progresistas dispuestos a emprender el conjunto de transformaciones socio-económicas que son necesarias para la clase obrera.»

«Otro de los temas que preocupa a los dirigentes del PTPV y sobre el que, según señaló Gonzalo Olcina, estuvieron hablando también con Antonio Tirado y Felipe Guardiola, es de los incendios forestales.

«Tenemos una doble preocupación. Por un lado, la adopción de medidas que ayuden a que las comarcas afectadas puedan salir de la difícil situación en que han quedado tras los incendios. Y por otro lado, la necesidad de una clarificación política sobre esta cuestión. Creemos que el Gobierno de UCD ha adoptado una actitud oportunista, para esconder, bajo el escudo del posible terrorismo que haya existido en la provocación de los incendios, su propia responsabilidad en que los bosques estén insuficientemente atendidos. Para lograr mayor eficacia en orden a prevención y lucha en caso de siniestro entendemos nosotros que es necesaria la regionalización de Icona. Que Icona dependa de los organismos autonómicos es un paso necesario, que puede ser muy positivo.»

«Por último Gonzalo Olcina criticó los recientes acontecimientos de Cuart de Poblet.

«Estuvimos en el encierro de los compañeros alcaldes socialistas y les expresamos, en nombre del partido de los trabajadores, nuestra solidaridad. Nosotros ya venimos denunciando desde hace tiempo la escalada de auténticas provocaciones terroristas que vienen registrándose en pueblos situados en torno a la ciudad de Valencia. Es una provocación muy bien orquestada, que ante la pasividad de las fuerzas de orden público han llegado a un extremo intolerable como el de la agresión al presidente del Consell y al presidente de la Diputación de Valencia. En el fondo creemos que es un intento de sectores ultraradicales por sabotear y crear confusión en el proceso autonómico.»

Comunicado de Coalición Democrática

«Con el ritmo que impone el tiempo de verano, pero en todo momento preocupados por la problemática de la provincia en el orden político, social y económico, Coalición Democrática - Alianza Popular, ha venido celebrando diversos seminarios y estudios, referidos a temas tan sugestivos e interesantes, y en los que se ha puesto de relieve, a través de intervenciones directas, el enorme interés, y en ocasiones la anticipación de ideas y proyectos relacionados con temas como el de los cítricos ante la nueva campaña; el desempleo; el coste de la vida y la autonomía, entre otros.»

Se han estudiado, asimismo, las cuestiones que se derivan de las afiliaciones al partido, simpatizantes, y extraordinariamente la metódica preparación del Congreso Provincial a celebrar en el próximo otoño.

Para culminar esta etapa, mañana, día 7, viernes, y a las 7'30 de la tarde, en el local social, calle Herrero, 44, se tiene prevista una reunión extraordinaria, a la que quedan convocados afiliados y amigos.»

Comunicado de Fuerza Nueva

La Secretaría de Prensa de Fuerza Joven (Fuerza Nueva) remite con el ruego de su publicación la siguiente nota:

El Jefe Provincial de Actividades de Fuerza Joven de Castellón, Jorge Juan Flor, ha visitado en el día de hoy 5 de septiembre, las siguientes localidades del Maestrazgo: Querol, Morrela y Zorita.

En estas localidades de carácter muy tradicional hemos constatado la vigencia que tiene entre la juventud campesina, nuestra ideología joesantoniana.

Para aprovechar los grupos de jóvenes de Fuerza Nueva en estas localidades, va a ponerse en marcha con carácter permanente, el Departamento Provincial de Locales y que intentará mejorar la operatividad de nuestro movimiento en esta zona.

Fuerza Joven de Castellón ha organizado una serie de actividades para ejercitar la realidad de nuestra implantación en la provincia.

Por último podemos mencionar la disposición de Fuerza Nueva de abrir un local en Morrela y que será utilizado por todos las personas afines de la comarca.

Empresarios de la madera y dirigentes del P.T.P.V. visitaron al alcalde

Durante la jornada de ayer el alcalde permaneció en su despacho oficial de la Casa Consistorial, atendiendo asuntos del municipio. Antonio Tirado Jiménez recibió, entre otras visitas, a una comisión de empresarios de la madera y otra de dirigentes del Partit dels Treballadors del País Valencià.

El día anterior el señor Tirado Jiménez se había desplazado a Cuart de Poblet, donde un numeroso grupo de alcaldes valencianos estaba encerrado en el Ayuntamiento de dicha población como protesta por los insultos y agresiones de que fueron objeto el Presidente del Consell del País Valencià y el titular de la Diputación de Valencia. El alcalde de Castellón permaneció durante unos minutos con el resto de sus compañeros encerrados en Cuart de Poblet, poniendo así de relieve de manera simbólica que compartía los objetivos perseguidos con el encierro. Posteriormente regresó a nuestra ciudad.

TRIBUNA LIBRE

LA AUTONOMIA, UN DERECHO

Por Ignacio L. BONET LLOP

Ahora resulta que todos los partidos mayoritarios estatales están trabajando infatigablemente por la autonomía del País Valencià, lo cual no deja de ser muy encomiable.

Lo incomprensible es que habiendo, como dicen que hay, tanta gente trabajando, aún no se haya llegado ni tan siquiera a un punto de partida serio, para el logro de nuestra autonomía.

Tal parece que unos trabajan para destruir lo que otros construyen y viceversa. Porque si no, no se entiende que tantas fatigas, tanto desgaste de materia gris haya conseguido tan poco; o es que no se está dedicando tanto tiempo y esfuerzo como se nos cuenta, o es que se han tomado caminos equivocados, o es que no pueden llevar, quienes lo pretenden, al País Valencià al disfrute de sus derechos autonómicos.

El actual Estado Español está formado por diferentes naciones o nacionalidades (1); una de ellas es nuestro País Valencià, por sí mismo para unos y como integrante de los Países Catalanes según otros. Sea como fuere, por el simple motivo de constituir una nación, el País Valencià posee unos derechos nacionales: Jurídicos, políticos, administrativos, lingüísticos, culturales, sociales y económicos.

No es el disfrute de más o menos derechos lo que configura una nación. Una nación no surge porque se le dan unos derechos, sino que éstos emanan de la existencia de la nación misma; al igual que no aparece el hombre por la existencia de la libertad, sino ésta con la presencia del hombre.

Es por tanto incongruente y triste a la vez, contemplar como algunos partidos se nos muestran como bastadores de derechos nacionales, en un tira y afloja, cual si de la venta de pescado se tratara.

Cuando el País Valencià siempre ha ofrecido una imagen coherente, vienen nuestros rebotes y pretenden divididos enzarzándonos en luchas absurdas y fratricidas.

El pueblo valenciano no ha elegido a sus representantes para que se tiren los trastos a la cabeza, sino para que se presenten en bloque ante quien proceda a reclamar sus derechos. De si no saben, no quieren, no pueden o no se atreven, los valencianos que les escogieron tomarán buena nota y a no dudar que actuarán en consecuencia en la próxima oportunidad. Cada vez es más patente que el famoso voto útil tantas veces solicitado, hasta el momento está resultando inútil.

Porque nuestros próceres, después de tanto pregonar que venían a servir al pueblo, parece que han legado para obedecer los directivos de sus partidos estatales y centralistas, actuando como simples peones del engranaje de partido, en lugar de hacerlo como arquitectos

y verdaderos líderes del sentir valenciano.

Cuando en aras de la salvaguarda de la unidad estatal no han dudado en formar coaliciones y consensos, estos mismos partidos se muestran ahora incompetentes para iniciar tan siquiera un boceto de diálogo a nivel de País Valencià. Cuando procedentes de muy diversas nacionalidades, los integrantes de estos partidos han seguido de pies juntillas los órdenes recibidos desde arriba y se han fundido en abrazos cual osa y macho, ahora se nos muestran como irreconciliables y haciendo de los distintos territorios nacionales, campos de batalla donde medir sus fuerzas, para después firmar el armisticio de sus respectivos líderes políticos, han solucionado de un plumazo todas las diferencias y cada uno ha sabido tomar sus posiciones, nuestros líderes (los peones) se desgajaban todos en defensa del País Valencià, pero sin conseguir nada. ¿Es que tendrán que venir sus líderes estatales para enseñarles? ¿Es que habrán de ser esos líderes estatales y centralistas quienes arreglen nuestra casa? ¡Así nos va a quedar!

¿Cuándo se darán cuenta estos partidos que el País Valencià no es la parcela exclusiva de ésta o la otra tendencia? ¿Es que en aras de la salvaguarda de los derechos del País Valencià no merece la pena el consenso?

(Punto y aparte, es la seriedad política de los consensos, pero es obvio que quienes los han aceptado sin sonreír una vez, y han quedado tan contentos, pueden hacerlo de nuevo)

Todos los males parecen surgir de un mismo punto; y es que después de tantas y tantas promesas de sacrificio por el País Valencià, nuestros partidos mayoritarios no son ni mínimamente nacionales, sino marcadamente centralistas y actúan sólo en vista a la potenciación del aparato estatal; ahogando así, de un modo u otro las aspiraciones populares. Cuando el juego limpio sería el auspiciar el pleno disfrute de los derechos nacionales, para que los nacionalistas apoyaran al Estado en la forma y manera y en el grado que ellas decidieran en un fin supranacional y de interés común.

Nada ni nadie puede dar derechos a quien ya los tiene. Los derechos nacionales no pueden ser otorgados ni negociados. Los derechos nacionales, sean reconocidos o no, están allí donde exista una comunidad con los rasgos peculiares de nación; de la misma forma que la libertad acompaña al hombre aún hasta el más oprimido.

(1) Se utilizan ambas acepciones, a fin de no suscitar una polémica al margen de la finalidad del presente comentario.

Agustí Fontseca i Paluzie

ENRIQUE MARTINAVARRO Y CIA., S. R. C.

Comunica a todos sus clientes, proveedores y público en general que a partir del 7 de Agosto del presente año, ha sido transformada en Sociedad Anónima, quedando su razón Social como

ENRIQUE MARTINAVARRO, S. A.

y como domicilio social el mismo. Carretera al Grao, 12. - ALAZORA (Castellón).



1 ANIVERSARIO

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. MANUEL DE RENZI DE FILIPPO

QUE FALLECIO EL 7 DE SEPTIEMBRE DE 1978, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Su esposa, doña Dolores Gades Roig; hijas, doña María Dolores y doña María Josefa; hijo político, don Rafael Company Molina; nietos, María Dolores y Rafael; hermanos, hermanas políticas, tía, sobrinos, primos y demás familia, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral, que se celebrará MAÑANA día SIETE a las ONCE horas, en la Parroquia de Santa María, por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

(No se invita particularmente)

Castellón, 6 de Septiembre de 1979



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

DON TOMAS ROIG GARCIA

QUE FALLECIO EL PASADO DIA 18 DE AGOSTO DE 1979, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE S. S.

R. I. P.

Su desconsolada madre, amigos y demás familia, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la Santa Misa, que se celebrará hoy JUEVES día 6 a las OCHO y MEDIA de la tarde, en la Residencia Mujeres Acción Católica, calle Obispo Ciment núm. 24 (antes Colegio de San Vicente Ferrer), por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Castellón, 6 de septiembre de 1979

(No se invita particularmente)

NUESTRA CIUDAD

Para actividades arqueológicas

SUBVENCION DE LA DIPUTACION AL CLUB ESCORPA

El presidente accidental de la Diputación Provincial, Luis Ramón Martín Pérez, hizo entrega de una subvención de 400.000 pesetas al presidente del Club Escorpa, Antonio Ortiz, en el curso de un acto celebrado en el Palacio Provincial. Asistieron al mismo el diputado-delegado del Patrimonio Artístico, Abilio Lázaro y varios miembros de la Sección de Actividades Arqueológicas del club.



La subvención permitirá llevar a cabo una campaña de arqueología submarina, que se centrará principalmente en la recuperación de los restos que han sido localizados en un yacimiento situado en la zona litoral de «Torre la Sal», en la Ribera de Cabanes. La Sección Arqueológica del Club Escorpa se ha comprometido formal y documentalmente con la Diputación para entregar todo el material que vaya siendo recuperado, que se depositará en la Torre del Rey, de Oropesa, donde es propósito de la Corporación instalar un Museo Provincial del Mar.

En el curso del acto el diputado-delegado del Patrimonio Artístico, Abilio Lázaro, pronunció unas palabras para reiterar una vez más que la Diputación está dispuesta a colaborar con todos aquellos grupos de aficionados a la arqueología que de forma activa y cualificada deseen contribuir a la recuperación del patrimonio histórico-cultural de la provincia bajo la dirección del Departamento de Arqueología de la propia Corporación. Destacó también la eficaz preparación de los componentes de la Sección de Actividades Arqueológicas del Club Escorpa, puesta de manifiesto en la localización del yacimiento de «Torre la Sal» y la recuperación de una ánfora cu-

ya antigüedad se remonta a uno o dos siglos antes de Jesucristo, durante las operaciones previas a la campaña que se iniciará en breve.

Por su parte el presidente accidental de la Diputación, Luis Ramón Martín Pérez, significó el interés que para toda la provincia tienen los hallazgos en yacimientos arqueológicos submarinos, por cuanto contribuyen a incrementar el conocimiento de la historia de nuestras tierras. Por último hizo entrega de la subvención de 400.000 pesetas, manifestando el propósito de la Diputación de seguir colaborando en este tipo de actividades culturales hasta el límite de sus posibilidades presupuestarias. (Foto: HEREDIO)

Mañana se reúne en Valencia la Comisión del Estatuto

Los diputados Benjamín Casañ y Antonio Sotillo forman parte de ella

Dos parlamentarios castellonenses, los diputados Benjamín Casañ (UCD) y Antonio Sotillo (PSOE), forman parte de la comisión encargada de redactar un anteproyecto de estatuto de autonomía para el País Valenciano, que el viernes a las cinco de la tarde se reunirá en el Palau de la Generalitat, en Valencia. La sesión se celebrará al parecer a puerta cerrada.

Esta comisión, elegida por el Plenario de parlamentarios valencianos, está formada por nueve miembros: 4 de UOD, 4 del PSOE y 1 del PCPV.

Por el partido centrista, además del señor Casañ, figuran Luis Berenguer, diputado por Alicante, Roque Calpena, senador por Alicante y Manuel Broseta, senador por Valencia.

El PSOE-PSPV cuenta como representante, además del señor Sotillo, a Josep Bevia, senador por Alicante; Antonio García Miralles, diputado alicantino, y Alfons Cucó, senador por Valencia.

Emerit Bono es el representante del Partit Comunista del País Valenciano.

Se espera que en la sesión del viernes la comisión estudiará el reglamento de régimen interior de la misma, así como la metodología a seguir y calendario de trabajo.

Nuevas adhesiones a la campaña pro Universidad, de la Federación de Asociaciones de Padres de Alumnos

La Diputación Provincial y el Ayuntamiento de Segorbe han manifestado su adhesión a la campaña que lleva a cabo la Federación de Asociaciones de Padres de Alumnos de nuestra provincia para el establecimiento de un centro asociado de la Universidad a Distancia (UNED) y una Universidad de carácter tradicional.

Por su parte, el acuerdo adoptado por el Ayuntamiento de Segorbe dice: «Visto el escrito de don Jesús Romero Centelles, presidente de la Federación de Padres de Alumnos de la Provincia de Castellón, sobre la problemática de la enseñanza superior en nuestra provincia; necesidad de un Centro Asociado de la Universidad a Distancia y sobre todo contar con una universidad tradicional que nos independice del colonialismo cultural que padecemos, por todo lo cual solicitaba se inicien las acciones oportunas para conseguir los objetivos señalados, siendo conveniente que la corporación se pronuncie públicamente ante la opinión sobre dicha problemática universitaria. La Corporación, por estimarlo conveniente y necesario para el desarrollo cultural de nuestra provincia, así lo acordó, haciendo público dicho parecer y que a través de los medios de comunicación se informe a la opinión pública cooperando con ello en tan noble finalidad».



Programas de radio

RADIO CASTELLON (Cadena SER)
7:40 Sintonía y apertura.—7:45 Matinal Cadena SER. Producción de los Servicios Informativos de la SER, con una amplia red de corresponsales y comentaristas sobre temas de máxima actualidad. — 8:30 Música en Long-Play. — 8:55 Los estrenos de la SER. — 9 Boletín Informativo. — 9:03 Cante flamenco. — 9:30 Discoteca nueva. — 9:45 La saga de los Porretos. — 10 Boletín informativo. — 10:03 Matinal musical. — 10:25 El intérprete del día. — 10:30 Disco club. — 11 Mediodía Cadena SER.—11:45 Martini Verano. — 11:50 Hits internacionales. — 12 Boletín informativo. — 12:05 Estrellas musicales. — 12:30 Notas deportivas. — 12:45 Ayer, hoy y mañana. — 13 Boletín informativo. — 13:03 Servicio meteorológico de Levante. — 13:04 Cotizaciones de productos agrarios. — 13:06 Ritmos alegres. — 13:24 Ayer y hoy. — 13:40 Festival musical.— 14 Actualidad 14 horas. — 14:30 La SER informa. — 14:45 La voz de... — 15 Pregón de Fiestas: Villafraanca. — 15:30 Ecos de sociedad. — 16 Boletín informativo. — 16:03 Alicia. Novela de Charo Sánchez del Arco. — 16:45 Conjuntos musicales: Bob Marley y Wailers. — 17 Boletín informativo. — 17:03 Después del recuerdo. Novela de Sautier Casaseca. (Cap. 27). — 17:30 Protagonista la música. — 18 Boletín informativo. — 18:03 Amenidades. — 18:30 Qúitese ese peso

de encima. — 18:35 Pequeño musical. — 19 Boletín Informativo. — 19:05 Los cuarenta principales. — 20 Informativo de los ocho. — 20:30 Los impuestos. — 20:45 Actualidad del País Valencià. — 21 Concierto de Aranjuez, del maestro Joaquín Rodrigo. — 21:30 Rátigos deportivos, por Chencho. — 22 La SER informa. — 22:15 Diario musical SER. — 23 Superventas de oro. — 23:30 Hora XXV. — 0:30 Recta final. — 1 Verano noche. — 2 Cierre.

«LA VOZ DE CASTELLON» RADIO CADENA ESPAÑOLA

MATINAL
7:58 Sintonía y apertura. — 8 Diario hablado de España a las ocho. — 8:35 Discorama. — 9 Acuarala matinal. — 9:15 Nuestros oyentes programan. — 10 Servicio informativo. — 10:05 Continuación de la audición: Nuestros oyentes programan. — 10:30 Musical Ortopono. — 11 Servicio informativo. — 11:05 La hora del Supermercado del Treball. — 11:35 El intérprete de la semana. — 11:40 La Ocasión. — 11:50 Las calles de Castellón. — 11:55 Notas locales: Cortelera y farmacias.

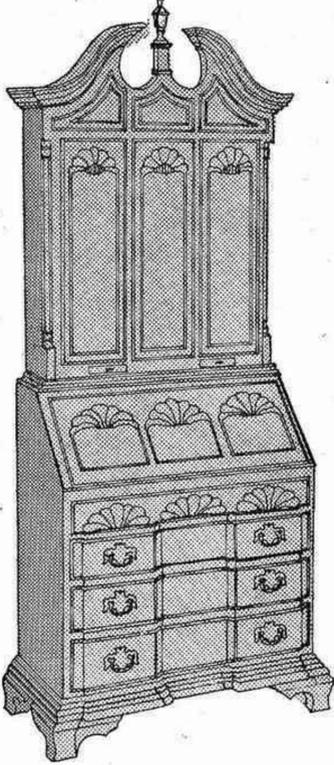
MEDIODIA
12 El Angelus. — 12:03 Servicio informativo. — 12:15 El Magazine de las 12:15. — 13 Servicio informativo. — 13:05 Radio Cadena Musical. — 13:35 Epicentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas.

SOBREMESA
14 Diario hablado de Radio Nacional de España. — 14:30 Radio Gaceta de los Deportes. — 14:40 Penalty edición de sobremesa. — 15 Servicio informativo. — 15:15 Ritmos, canciones y melodías. — 16 Servicio informativo. — 16:05 Continuación de la audición: Ritmos, canciones y melodías. — 16:30 Novela. El autobús. Capítulo: 167.

TARDE
17:15 Musical de tarde. — 18 Servicio informativo. — 18:05 Consultorio Elena Francis. — 18:35 Continuación de la audición: Musical de tarde. — 19 Servicio informativo. — 19:05 Continuación de la audición: Musical de tarde.

NOCHE
20 Diario hablado de Radio Nacional de España. — 20:30 Epicentro: Segunda edición. — 20:40 Santo Rosario. Dirigido por el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón. — 21 Radio Cadena Actualidad y Radio Cadena Cultural. — 21:30 Coplas. — 22 Penalty. Revista deportiva de actualidad. — 22:30 El último musical. — 23:30 Radio Gaceta de los Deportes. — 23:55 Programas para mañana y cierre de emisión.

ALMAZAN en NARBON
Si, porque en Castellón, sólo la organización NARBON es merecedora de la confianza de marcas líderes en muebles, como ALMAZAN.



Vd. que aprecia, valora y sabe distinguir los muebles realizados en nobles maderas, trabajadas por artesanas y expertas manos que sienten algo más que vocación por su labor, ya sabe que ALMAZAN es una de las marcas que deja patente en sus realizaciones el difícil pero apasionante trabajo de esculpir la madera. Sabiduría que los artesanos de ALMAZAN van transmitiéndose generación a generación. Fruto de este trasvase de conocimientos es la realidad de sus modelos actuales, muebles que hoy (al igual que hace 100 años) constituyen verdaderas obras del arte mobiliario.

Por todo ello, Vd. que sabe apreciar y estimar este artesanal estilo de realizaciones, no debe dejar de visitar NARBON SELECCION, en donde encontrará los más genuinos modelos de ALMAZAN y de otras primeras marcas del mueble tradicional y moderno.



ALMAZAN

¡TRABAJO!
REQUERIMOS PERSONAS DE CASTELLON Y PROVINCIA QUE DESEEN INTEGRARSE EN DEPARTAMENTO COMERCIAL DE FIRMA DE RECONOCIDO PRESTIGIO
Ofrecemos:
600.000 PESETAS
SEGURIDAD SOCIAL, COMISIONES E INCENTIVOS.
INCORPORACION INMEDIATA, SERVICIO MILITAR CUMPLIDO O EXENTO.
NOTA: No es imprescindible tengan experiencia en ventas; nosotros lo formamos.
Interesados, presentarse hoy JUEVES y mañana VIERNES de 10:30 a 13:30 y de 4:30 a 7:30, en calle Herrero, 28.
Preguntar por señor DOBLAS. (Ref. O.E. CS-032)

MUEBLES NARBON
Ximenez, 10
Tel. 22 45 21

MUEBLES NARBON
Selección

MUEBLES NARBON
DISEÑO
Avda. Hermanos Bou, 201
Tel. 23 24 11 (centralita)

Maestro Ripollés, 36 Tel. 22 64 40 CASTELLON

anuncios por palabras



ANUNCIOS ECONOMICOS Tel. 223412 sin recargo

VARIOS

- (1) DETECTIVES C I P Inve... (2) AUTO-ESCUELA RECORD... (676) INSTALACION Y REPARACIONES...

VENTAS

Roberto f. Valles Mayor, 53 - Entresuelo. Conoce la Actualidad Inmobiliaria de Castellón. PISOS, APARTAMENTOS, LOCALES COMERCIALES.

- (4) MAQUINA WERTHEIM LA... (5) FINCAS TIRADO OFRECE... (6) DISPONGO PISOS INMEJORABLE...

citosa LA MAYOR OFERTA INMOBILIARIA. PISOS, APARTAMENTOS, VILLAS, LOCALES, PARKING etc. EN VENTA Y ALQUILER. C/ Gobernador, 55 Tel. 231700

- (1115) PLAYA OROPESA DEL MAR (Castellón). Venta villa, piscina y jardín. Apartamentos Arceife, primera línea playa.

- (1276) PARTICULAR VENDE DOS apartamentos en Torremar-Benicassim, facilidades. Telé- fono 22 12 47. Mañanas. (1337) SE VENDEN PARCELAS a 250 pta. m/2. en Carretera Alcora, Km. 13,700, prganar por Pantolón; a partir 9 tarde. Domingos todo el día.

- (1457) OCASION: VENDEMOS TERRENOS Puebla Tornea. buen acceso, baratos, con facilidades. Tel. 22 32 08. (1534) APARTAMENTOS BENICASSIM y Oropesa, primera línea. Informa Rayca. teléfono 22 65 45.

pague a PRECIOS DE ALQUILER. ahorrarse 700000pts. con entrada diferida de 5 a 15 años y el resto (préstamo oficial) a 18 años. entrega inmediata de viviendas con 4 dormitorios, 2 baños y la comodidad de plaza de garaje.

- (1668) NOMDEUD, VILLAS, APARTAMENTOS, pisos, áticos, entresuelos y parcelas. Teléfono 21 95 00. (1802) OCASION PISO CALLE Benasol. Facilidades. Informes Agost Antonino. Tel. 212600.

- (1863) APARTAMENTOS CON PISCINA, tenis, garaje, jardín, dos dormitorios. precio, 1.850.000 entrada 200.000 resto 5 años. 21 87 67 Epro-In. (1865) EPRO-IN PISO Ronda Mijares todo exterior, soleado 1.700.000. Facilidades 218767. (1866) EPRO-IN ESTUDIO paseu Marítimo con garaje, precio 1.250.000 entrada 300.000 resto convenir 21 87 67. (1867) EPRO-IN PISOS desde 850.000 precio total llaves mano, facilidades 21 87 67. (1885) VENDE CASA 3 pisos y planta baja propia negocio, Enmedio 144, Castellón. Atendemos miércoles la mañana. Razón: Tel. 47 13 98. Benicarló.

(1904) EPRO-IN OFRECE plazas garaje calle Navarra, Ronda Mijares, Gral. Aranda, Teatro Principal, facilidades. 21 87 67.

(1906) OFERTA ESPECIAL local comercial céntrico. Informes Agost Antonino, teléfono 21 26 00.

(1907) VENDE 150 honegadas transformadas en regadío, término Sagunto, con abundante agua y buen clima. Forma de pago a convenir. Tel. 67 01 14.

(1909) OCASION PARTICULAR vende planta baja apta para comercio. Teléfono 21 86 06.

(1910) VENDE PISO por 750.000 Ptas. Interesados llamar teléfono 22 67 00.

(1911) COVENSA VENDE en Valencia piso económico, o cambia. Tel. 21 91 17.

(1916) APARTAMENTO TERMINADO 1.ª fila, 3 habitaciones. Información y venta: INMOCCAS, teléfono 21 70 87.

(1917) PISO TERMINADO con garaje. 4 habitaciones, 2 baños. Préstamo 1.300.000 máximas facilidades. Información y Venta: INMOCCAS, teléfono 21 70 87.

(1918) PISO CENTRICO a estrenar 4 habitaciones, 1 baño, precio: 1.900.000. Información y Venta: INMOCCAS, Tel. 21 70 87.

(1924) ADQUIERA EN URBANIZACION El Refugio su parcela con luz y agua, con condiciones de pago. Informes Sr. Forcada. Tel. 21 42 21 (horas comercio).

(1880) VENDE ATICO céntrico en Burriana. Tel. 51 14 21.

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz. ANUNCIOS CLASIFICADOS de Mediterráneo CADA PALABRA: 10'- Ptas. Mínimo 10 palabras

ALQUILERES

- (34) AGENCIA ROMEA, alquiler de pisos, locales, villas, apartamentos. Enmedio, 23. Teléfono 21 73 84. (366) EPRO-IN TIENE pisos alquiler con y sin muebles diferentes zonas. 21 87 67. (1458) FOTOCINE LLEDO, ALQUILER todo tipo películas Plaza Clavé, 24, Castellón (1831) ALQUILO APARTAMENTO EN Benicassim, todo el año. Tel. 21 22 31. (1845) SE ALQUILA PISO amueblado. Razón: Tel. 21 74 01. (1868) ALQUILO: BAJO COMERCIAL céntrico y piso enclima local. Llamar Tel. 225550 (1870) EPRO-IN TIENE LOCALES y nave para alquiler diversos tamaños. 21 87 67. (1887) ALQUILO APARTAMENTOS PARA 4 y 7 personas, debidamente equipados de muebles y cuanto es necesario para invierno y verano en Borriol calle Miramar, Llamen Teléfonos: 51 26 41- 51 03 38. O por correo calle Jesús, 2, Burriana. Estudio Leicht.

(1903) ALQUILO APARTAMENTO BENICASSIM, tres habitaciones, lavadora, televisión, primera línea. Hasta junio incluido. Tel.: 30 21 66.

(1908) SE ALQUILAN pisos 1.º y 2.º amueblados, céntricos. Teléfono 22 25 70.

(1912) NECESITO PISO a estrenar sin muebles, preferible ático. Para matrimonio solo. Teléfono 21 73 84.

(1919) ALQUILO PISO a estudiantes. Avd. Primado Reig (Valencia). Telf. 30 12 94.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar Visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

(1714) AUTO-COMERCIAL GIL necesita pintor automóviles con conocimientos chapa. Ronda Mijares 84, Castellón. Los interesados deberán dirigirse personalmente o por escrito a la Oficina de Empleo del S. E. A. F. de Castellón, Avda. Casalduch, núm. 37-Bajo. Ref. CS-18.130-1.

(1815) COMERCIAL GILGRA NECESITA chapista-pintor de automóviles. Se exige: Edad comprendida entre 25 y 30 años, alta cualificación profesional, Inmejorables referencias. Se ofrece: Ingreso inmediato en plantilla, seguridad social, importantes ingresos mensuales, pagas extraordinarias, etc. Interesados: Dirigirse a Comercial Gilgra, Calle Zaragoza núm. 10, Castellón de 6 a 9 tarde. Ref. CS. 18.351-1.

(1888) DINERO SEGURO, COLABORE haciendo direcciones desde casa. Apartado 20.089, Barcelona.

(1884) SEÑORA SOLA NECESITA chica servicio todo estar. Telf: 30 05 13, llamar de 9 a 12 y de 4 a 7.

(1889) NECESITO MUCHACHA servicio. Sueldo a convenir, seguro incluido. Buenas condiciones. Razón: Mebra, Enmedio 35-1.º.

(1894) TRABAJE MONTANDO cuadros casa o escriba direcciones. Decorar. Apartado, 15. Oviedo.

(1897) SE OFRECE MAESTRO industrial electricista, con referencias. (Electrónica - Magnetismo - Relés). Teléfono 21 30 55.

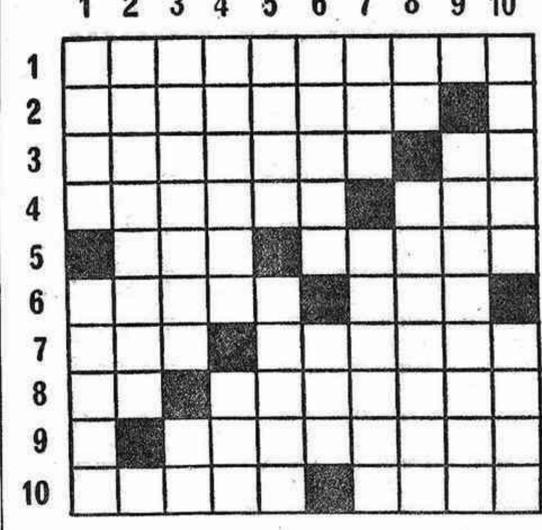
(1899) UNION GENERAL FILATELICA, S. A. Por expansión de su red comercial, precisa nombrar delegado para Castellón y provincia. Trabajo ideal para persona que provenga o domine el campo de los Seguros, Capitalización, Libros, Filatelia, inversiones, etc. (Valoraremos aportación de equipo). Ofrecemos mínimo garantizado de 75.000 Ptas mensuales (Nómina y comisiones) Candidatos escribir máximas referencias a calle Diputación, 188-186, 1.ª planta, Barcelona-11, señor Monge.

(1902) NECESITAMOS PERSONAL: Ofrecemos: Trabajo fijo, agradable y en equipo. Formación a cargo de la empresa. Ingresos, los primeros meses, de 35.000 a 45.000 Ptas., pasado el tiempo podrán alcanzar de las 60.000 a las 70.000 pesetas. Seguro médico en régimen especial. Exigimos: Conocer alguna clase de venta como (libros, seguros y alguna que otra venta domiciliaria, no imprescindible). Interesado presentarse en plaza Aulas, 10, 2.ª 3.ª, de 10 a 13 y de 5 a 7. Preguntar por el Sr. Román. (Ref.: O. E. CS-030).

(1898) PERSONAL AMBOS SEXOS, con afán de superación, dinamismo, para ampliación organización ventas, rápidos ascensos. Informes: Calle Tosquella, 67, 1.º Teléfono 21 21 28.

(1914) SE PRECISA señora para atender señora mayor todo estar. Razón: DAMA C. Gral. Aranda, 6.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.— 1: Que entrañan igualdad.— 2: Caimán. Consonante.— 3: Planta inflexible, de rizoma largo y nudoso y hojas redondas, que se cría en aguas de poca corriente. Símbolo químico del cobalto.— 4: Figurado, resplandeciente. Entregan.— 5: Al revés, signo del Zodíaco. Arraiga las plantas.— 6: Ganso. Género de plantas umbelíferas muy ramosas.— 7: Explica un profesor alguna materia sobre un texto. Estrella de primera magnitud en la constelación de Bootes.— 8: Existe. Limpios, lavados.— 9: Número romano. Resúlvete, toma una determinación.— 10: Guardabarros que sobresale en el automóvil. En plural, carta de la baraja. VERTICALES.— 1: Cierta tela. Agua de regadío que se reparte por turno entre los vecinos de una localidad.— 2: En plural, parte móvil del ala del avión. Número romano.— 3: Cansase, fatigase. Nombre de letra.— 4: Ajusta, pacta. Al revés, astilla resinosa.— 5: Departamento de la provincia de Tucumán, en la República Argentina. Araña.— 6: Al revés, tuestate, abrástave. Manifesté con ciertos gestos mi alegría.— 7: Dios escandinavo. Probada.— 8: Terminación verbal. Alteres, desfigures.— 9: Consonante. Dícese de la res que tiene el pelo de la cabeza de distinto color que el del cuerpo.— 10: Estado alotrópico del oxígeno. Te atrevas.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

HORIZONTALES.— 1: Ilorigados.— 2: Selenita. 1.— 3: Icosano. As.— 4: Serene. It.— 5: Roc. Sales.— 6: Rasas. Vis.— 7: Ino. Asf. car.— 8: Mo. Acudirá.— 9: A. Acometan.— 10: Rutas. Zona. VERTICALES.— 1: Isis. Rimor.— 2: Lecerano. U.— 3: Oloroso. At.— 4: Reseca. Acá.— 5: Inan. Sacos.— 6: Gínés. Sum.— 7: Ato. Avidez.— 8: Da. Illicito.— 9: O. Atesaran.— 10: Sisas. Rana.



IZQUIERDO LES OFRECE PARA EL CURSO 79-80 FORMACION PROFESIONAL ADMINISTRATIVA. 1.º GRADO (Alumnos mayores de 14 años con o sin título de Graduado Escolar). 2.º GRADO (Alumnos con Título de Formación Profesional de Primer Grado o Bachiller Superior). FORMACION PROFESIONAL MODA Y CONFECCION: 1.º GRADO EDUCACION PERMANENTE DE ADULTOS: Alumnos mayores de 14 años que deseen obtener el Título de GRADUADO ESCOLAR en Clases Oficiales. Información y reserva de plazas: Durante el mes de Septiembre, en NAVARRA, 118

- (1915) CHICA SERVICIO todo estar conocimientos cocina Razón: DAMA, C/ Gral. Aranda, 6. (1920) EMPRESA ALIMENTACION precisa vendedores. Sueldo y comisión. Interesados, presentarse en calle Albornocér, 34, Castellón. De 4 a 5 y 7 a 8 tarde. Ref. OE CS-031. (1921) URGENTE: Empresa explotación máquinas juegos recreativos, necesita mecánicos para mantenimiento de máquinas electrónicas. Sueldo convenir. Escribir Automáticos Velázquez, calle Montero Ríos, 80. Teléfono 24 50 72. Alicante. (1923) NECESITO CINCO PERSONAS excepcionales, que quieran labrar una brillante porvenir de 23 a 45 años ambos sexos, tiempo libre o total. Beneficios comisiones entre 30 y 90.000 pesetas al mes según valía. Prepararemos a adecuadamente a las personas seleccionadas. Abstenerse curiosos y mediantes. Es necesario tener una entrevista personal. Interesados llamar al Tel. 21 07 95. (Referencia O. E. CS-033). (1925) NECESITO EMPLEADA de hogar interna. Teles. 30 11 46 y 30 02 21. Benicassim. (1931) SE NECESITA empleada de hogar interna, familia con un niño, sabiendo cocinar, edad de 30 a 40 años, sueldo inmejorable, pagas extraordinarias. Interesados llamar al teléfono 21 71 35 de 11 a 3. (Ref. O.E. CS. 034).

AUTOMOVILES

- (45) AUTOMOVILES DOCTOR Clará, 17, vende todos modelos Seat procedentes cambios. (46) MARZA, S. L. Servicio Oficial SEAT, vehículo ocasión todas marcas, procedentes cambio, reparados, condiciones de pago a convenir. Razón: Calle Herrero, 34. Tel. 22 43 58. (47) AUTOLICA CONCESIONARIO provincial Chrysler. vehículos ocasión. Todas marcas y modelos. Garantía «S» de ámbito nacional (por escrito). Pérez Galdós 7, (junto taquillas Plaza de Toros). Tel. 21 64 53. Castellón. (48) AUTOLICA CONCESIONARIOS. Furgonetas Mercedes Benz, D. K. W. Ebro, Sava. Vehículos industriales, Citroën, Siatra. Reparados. Condiciones pago a su comodidad. Ctra. Valencia-Barcelona Km. 67,400. Teléfono 21 13 22. -3 líneas. (49) MEJOR PAGADOS COMPRO coches segunda mano. Auto-Comercial Gil, Ronda Mijares, 94, Castellón. (50) TALLERES ESCUDER AUTOMOVILES ocasión garantizados, en exposición todos los modelos y marcas. Cómodas facilidades, Plaza Padre Jofre, 18. Tel. 214417. (49) MEJOR PAGADOS COMPRO coches segunda mano. Auto-Comercial Gil, Ronda Mijares, 94, Castellón. (50) TALLERES ESCUDER AUTOMOVILES ocasión garantizados, en exposición todos los modelos y marcas. Cómodas facilidades, Plaza Padre Jofre, 18. Tel. 214417. (1787) VENDE DODGE DART-3.700 GT., aire acondicionado. Transformable a butano, magnífico estado. Interesados dirigirse: Tel 20 18 67 de 10 a 1. (1913) VENDE MERCEDES - 240 Diesel 5 cilindros. Razón: Hermanos Pinzón, 17, Grao Castellón.

MOTOCICLETAS

- (924) MONTESINOS CONCESIONARIO de Ducati, Guzzi, Lambretta, Honda, Yamaha, Ossa, Kawasaki, Warnell, Lem-Minarello, Mecatecno, vende, garantiza y da servicio Post-Venta, Plaza General Sanjurjo, 20. (1782) MOTOCICLETAS A ESTREÑAR y hasta 2 años de facilidades. Suzuki Dunstall, Benelli, Laverda, Morini, Moto-Bi, MV Augusta, Todoto los modelos. Motos Quintana, Ribelles Comín, 3. Tel. 21 69 23. (1783) VELOMOTOR BENELLI 49 c. c. Gentelman. Automático. P. V. P. 48.000 pesetas. Venta y servicio técnico. Motos Quintana, Ribelles Comín, 3. Tel. 21 69 23. (1784) OCASION. MORINI 350 Sport, Benelli 750-6, Laverda 1000, Laverda 750, Sanglas 500, Ducati 500 CS-F. Como nuevas. Motos Quintana, Ribelles Comín, 3. Teléfono 21 69 23.

ENSEÑANZA

- (1888) CURSOS TEORICO-PRACTICOS informática, programador Cobol; posibilidades de colocación, grupos reducidos. Solicite test de selección. Inscripciones los miércoles de 19.30 a 21.00 horas en Academia Casalduch Avda. Casalduch, Tel. 23 00 90. (1890) LICENCIADO EN QUIMICAS daría clases particulares o grupos reducidos. Teléfono 21 00 30 llamar de 2-6. (1927) INSTITUTO DE ESTUDIOS TECNICOS. Cursos preparatorios: Auxiliar de Clínica, psicología infantil, programador de informática. Matrícula abierta. Información en calle Enmedio, 44, 4.º Teléfono 22 10 00. Castellón. Además enseñanza profesional a distancia. (1928) PROFESOR DE E. G. B. da clases particulares. Teléfono 21 77 85.

ORTOPEDIAS

- (65) PIERNAS ORTOPEDICAS COLLARINES cervicales, carros para inválidos, zapatos ortopédicos y hormas especiales a medida Ortopedia D. E. A. O. Navarra, 84, Tel. 21 29 88.

COMPRAS

- (587) COMPRA-VENTA de SACOS de toda clase. Almacén Cartagena, 20. Teléfonos 21 89 39-22 27 84. (1922) «COMPRO PISO económico en Castellón». Teléfono 967/322 59 52, de 8 a 8. (1929) COMPRO APARTAMENTO segunda mano. En Villas o pueblo Benicassim. Económico. Pago al contado. Teléfono 22 77 58, mañanas.

HUESPEDES

- (1374) PARTICULAR DESEA HUESPEDES. Av. Casalduch, 42-1.º-2.º. Tel. 22 24 18. (1900) CASA PARTICULAR desea huéspedes. Tel. 22 28 80.

TRASPASOS

- (1926) SE TRASPASA BAR buena clientela. Calle San Francisco, núm. 4, Castellón.

DIBUJO TECNICO. Mesas, Tecnigrafos, copias de planos. Pascual Tirado 8 Mecanografía Levantina.

NUUESTRA PROVINCIA

PUEBLA TORNESA

Cosechas que no salvan

El mes de septiembre es en La Puebla, y en general por esta zona, el mes de mayor trabajo del año...

Cuanto que pose a todo La Puebla ha alcanzado un estado de bienestar que podría clasificarse como de sociedad de electrodromo...

El vino de por aquí dejó un buen día de ser un producto del campo para convertirse en un paquete burocrático cuyo seguimiento ilustra claramente lo mal que van las cosas a nivel oficial...

Como vemos la situación no puede ser más ridículamente absurda. Se desautoriza la plantación de viña por considerarla metilica al tiempo que se coniente la comercialización de la existente...

Efectivamente todos sabemos que en nuestro país se financia de algún modo al mundo ceramista hasta el extremo que nos sería más rentable comprar trigo a la Argentina que pagarlo a los castellanos o los manchegos...

te todos lo han disminuido y nuestros pueblos son hoy viejos en sus calles y dentro de sus casas en una perspectiva que no lleva trazas de variar salvo los parches que llegan a través del mundo de la industria...

AMADEO MARCO

MASCARELL

Mucha animación en las fiestas patronales

Como es habitual por el mes de agosto, la mayoría de pueblos celebran sus fiestas con las que, además de honrar a sus Santos Patronos, sirven para el descanso de la gente del cotidiano trabajo al que están sujetos durante todo el año.

Nules ha venido celebrando desde el pasado 18 de agosto sus fiestas patronales con multitud de actos y festejos. Estas fiestas finalizaron el pasado día 30.

El turno también ha tocado a Mascarell que en estos últimos días ha venido celebrando las fiestas en honor de sus Santos Patronos Nuestra Señora de los Angeles, San Agustín y San Ramón.

El día 28 era la festividad de San Agustín. Por la mañana se celebró una misa solemne y por la tarde la Procesión a la que asistieron las autoridades y la Reina y Damas de Honor de Nules.

ONDA

Convocado el Certamen Literario

El próximo 8 de octubre quedará cerrado el plazo de admisión de trabajos para el decimo-cuarto Certamen Literario convocado por el Ateneo Cultural y Mercantil de Onda.

Este certamen cuenta con un premio ordinario, dotado con 20.000 pesetas y diploma, al mejor trabajo en verso o prosa en lengua valenciana o castellana.

Además se han convocado también tres premios de carácter extraordinario. El primero, con una dotación económica de 10.000 pesetas, para trabajos en verso o prosa sobre tema libre; y otros dos de 5.000 pesetas, para escritores de Onda, uno de ellos correspondiente a trabajos en valenciano y el otro en castellano.

La entrega de los premios de esta nueva edición del Certamen Literario ondense se llevará a cabo el 24 de octubre, en el curso de la semana de fiestas patronales.

ESCRIBEN LOS LECTORES

PERROS Y TRAFICO

Sobre los diez de ayer día 2 de septiembre, fui testigo presencial y al mismo tiempo víctima de un accidente que no tuvo más consecuencias que un hombre de 57 años caído en la cuneta y un perro muerto en el acto...

Consecuencias: El perro muerto y allí se quedará, desaparece el peatón que colgaba, lo más rápido posible, pero cuál sería mi asombro, que ya tenía un coche junto a mí preguntándome, qué es lo que tenía, a lo que contesté que estaba bien y sólo tenía cuatro rasguños...

DANIEL JUAN NEBOT

SEGORBE

El domingo terminan las fiestas patronales

Con la celebración de los últimos actos de la larga semana festiva, como han sido el concurso de tiro y arrastre que ha tenido una gran aceptación por el público, como lo prueba el hecho de la asistencia de muchos espectadores de las provincias de Castellón y Valencia...

provincias valencianas; ofrenda de la flor a la Virgen de la Cueva Santa, emotiva y brillante como siempre; típica enramada, con su matiz alegre y popular; primer concurso de paellas, cuyo aroma se enseñoreó del recinto urbano del parque; tradicional procesión general de Nuestra Señora de la Cueva Santa; espectáculo musical con la actuación de Angela Carrasco, Martes y Trece y el conjunto Mocadedes; y el gran castillo de fuegos artificiales, Segorbe se halla viviendo su semana de toros, impresionante y popular, plena de alicientes, admirablemente concurrenciosos sus actos por segorbinos y visitantes...

Fiesta colectiva, divertida, gaillarda, atractiva, donde el valor se compagina con el rito. Júbilo de fiesta. Deambular continuo de la gente luciendo sus vestimentas acordes a la fiesta.

Pero son los desfiles de las tres peñas «Desacato», «Guitón» y «Pellorla» las que crean el verdadero ambiente de la semana de toros segorbinos, con sus melodías, sus coplas populares, sus charangas, música, color, alegría en suma.

Las fiestas patronales de Segorbe finalizan el domingo, día 9.

L. GISPERT

SUCESOS - SUCCESOS - SUCCESOS - SUCCESOS

TOTAL EXTINCION DEL INCENDIO DE MONTANEJOS

Una peatón herida de carácter grave al ser atropellada por un ciclomotor en la avenida Cernuda y Velasco, y la total extinción del incendio de Montanejos son los sucesos más importantes ocurridos ayer en nuestra provincia.

lascó por el «Vespino» conducido por Teresa Isabel Selma Domingo, de 18 años. A consecuencia del accidente, la peatón tuvo que ser ingresada en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social, donde se le pronosticó traumatismo craneo-encefálico de pronóstico grave.

ATROPELLO EN CERNUDA Y VELASCO

Dolores Salvador Giménez, de 60 años de edad, fue atropellada en la avenida Cernuda y Velasco.

EXTINGUIDO EL INCENDIO DE MONTANEJOS

En la mañana de ayer quedó totalmente extinguido el incendio forestal localizado en los términos municipales de Montanejos y Montán. En total ardearon 120 hectáreas con 24.000 pinos maderables y 86.000 pimplillos por un valor aproximado de cinco millones de pesetas.

UNIVERSIDAD DE VALENCIA

FACULTAD DE FILOSOFIA Y C. EDUCACION

AVISO

Queda abierto el plazo a la renuncia de la convocatoria de septiembre del 4 al 10 del presente mes.

SE APLAZA LA MATRICULA EN FARMACIA

Queda suspendido momentáneamente el plazo de matrícula en la Facultad de Farmacia de Valencia, hasta nueva orden.

Lotería Nacional AVISO

Se hace público para los efectos oportunos que las papeletas de lotería vendidas por la PEÑA GUITON, de Segorbe, con el núm. 77.641 para el sorteo que se ha de celebrar en Madrid el día 3 de septiembre de 1979, quedan anuladas por error, siendo válido el núm. 77.661, lo que se comunica para general conocimiento.

LA PROVINCIA EN FIESTAS

ACTOS PARA HOY

BENAFIGOS

A las 13 horas. — Volteo de campanas como anuncio de fiestas.

A las 16. — Colocación de las tradicionales «barreas».

A las 19. — Partidas de «guñotes» y «butifarra».

A las 23. — Baile popular, en el salón de la juventud.

BURRIANA

A las 12 horas. — Concurso infantil: Gimkana infantil en plaza Sagunto.

A las 18. — Exhibición de vaquillas y toro por la «Villa».

A las 19. — III Jornada Campeonato Social de Natación en la Piscina Municipal.

A las 22'30. — Fiesta de las antorchas (Bou embolat).

MONTANEJOS

A las 13 horas. — «Entrá» de las vaquillas.

A las 17. — Corrida de vaquilla.

Por la noche. — Posiblemente, embolados.

TORRALBA

A las 12 horas. — Se exhibirá una brava becerra para los niños de la localidad.

A las 5 de la tarde. — Finales del II Campeonato Local de Pelota, individuales y por parejas.

A las 12 de la noche. — Serenatas, con la actuación de la rondalla local.

VILLARREAL

A las 18'30 horas. — Se exhibirá un bravo toro de la ganadería de D. Salvador Guardiola, de Sevilla.

A las 22'30. — En el Frontón Deportivo se celebrará el «VII Campeonato Local Frontenis Individual», seguidamente «VIII Campeonato Mano por Parejas».

A las 23. — «Bou embolat», toro sorpresa de la ganadería de Flaíre, de Zaragoza.

Cámara Agraria Local CASTELLON DE LA PLANA

Se pone en conocimiento de todos los propietarios de maquinaria agrícola, se personen en las Oficinas de esta Cámara, sita en la Avenida de Lidón, 16, para informarse sobre la subvención aprobada al Gasóleo B.

Castellón, 4 de Septiembre de 1979

EL PRESIDENTE, Luis Balado Soler

FUE NOTICIA EN CASTELLON...

8 DE SEPTIEMBRE

HACE 50 AÑOS

Castellón dedicó un homenaje al escultor Juan Bautista Adsuara.

HACE 25 AÑOS

En una reunión del Patrimonio Sindical de la Vivienda se tomó el acuerdo de construir 304 viviendas en el plazo de un año.

EFEMERIDES

Hoy, día 6 de septiembre se cumplen los siguientes aniversarios:

- 1901. — El presidente de los Estados Unidos, Guillermo Mac Kinley es tiroteado por un anarquista y muere a consecuencia de los disparos dos días después.
1921. — Nace en Barcelona la novelista Carmen Laforet.
1928. — Da comienzo el primer congreso nacional de pesca que se celebra en España (San Sebastián).
1936. — Durante la guerra civil española es fusilado Víctor Pradera junto con otros presos políticos en el cementerio de Pollos de San Sebastián.
1977. — Fallece el biólogo y académico francés Juan Rostand.

MUERES TORRE DOS torreblanca

IMPORTANTE EMPRESA DE AMBITO NACIONAL

Precisa

DEPOSITARIO PARA CASTELLON Y PROVINCIA

SE EXIGE:

- Servicio militar cumplido
Disponer de coche propio
Estar relacionado con la industria
Preferible agente comercial colegiado.

SE OFRECE:

- Cartera de clientes muy adictos a la empresa.
Ingresos anuales superiores a 1.000.000 de pesetas.

Interesados dirigirse por escrito, de puño y letra, con «currículum vitae», al núm. 12.939 de Publicidad Lanza,

Apartado Correos, 716 VALENCIA.

Ref. O. E. - CS-038.

¿POR QUE NO SE COMPRAN MAS NARANJAS?

Con el deseo de coadyuvar a crear conciencia pública de la crisis que atraviesa el sub-sector exportador de frutos cítricos, cooperativas incluidas, nos proponemos publicar en ocasiones sucesivas comentarios bajo el título genérico que encabeza este primer escrito.

Y lo hacemos manifestando de entrada nuestro propósito de no entablar polémica alguna por esta causa, pues admitimos «a priori» que nuestras ideas pueden no ser compartidas e incluso considerarnos equivocadas. Los temas naranjeros de suyo, son muy complejos, y los criterios son necesariamente pluralistas.

1. — La mayoría de los exportadores (y decimos mayoría por aquello de que en todo hay excepciones) están estos días muy contrariados e irritados porque después de haberles prometido y asegurado que iba a ser prorrogado, por seis meses, el préstamo de 2.000 millones de pesetas del FORPPA, se acaban de enterar que no es así, y que donde dije «digo», digo «digo» y... a pagar tocan. A pagar religiosamente los primeros mil millones a comienzos de septiembre, (con perdón por la alusión eclesial). Los otros mil millones vencen en diciembre.

Dicen los exportadores que ellos no habían olvidado ni la fecha de vencimiento, ni la obligación suscrita con la Banca, porque por algo son comerciantes serios y responsables. Pero dicen también los mismos exportadores que ellos fue-

ron oficiosamente informados en su día que el Comité Ejecutivo del FORPPA había aprobado el aplazamiento del primer vencimiento a tenor de la petición que les había dirigido la Federación de Exportadores, y que dicho expediente había pasado, con luz verde, para la aprobación definitiva de la superioridad.

Pero desgraciadamente el final ha sido muy distinto. No comprendemos el cambio de actitud oficial y no hemos oído explicaciones convincentes hasta el momento.

Está claro que esto viene a aumentar las dificultades y agrava la situación financiera del sub-sector exportador. Lo único que se consigue con ello es ir accionando la traslación ineluctable del fondo de la crisis al sector básico de la agricultura.

Parece increíble que la Administración haga oídos sordos a las razonadas peticiones que reiteradamente le ha dirigido el sub-sector a través del Comité de Gestión y la Federación en orden a neutralizar las causas y efectos que sitúan a los exportadores españoles en condiciones de notoria y manifiesta inferioridad competitiva frente a los de Marruecos e Israel, que son nuestros principales competidores.

Afirmamos que el origen de la actual crisis citricola tiene su raíz en hechos que se encuentran fuera de la influencia del sub-sector exportador. Y esta afirmación es una auténtica y evidente realidad que

hemos de proclamar en voz alta, tanto para la defensa de nuestra responsabilidad de matiz profesional, como de advertencia frente a los peligros que se avecinan para todo el sector si no se toman serias y urgentes medidas para evitarlo.

Sabemos que no somos paradigmas, pero está muy claro que no somos los responsables directos de la actual crisis naranjera.

Y es por ello que nos estamos dirigiendo, respetuosamente, a quienes tienen poder de decisión: a nuestros políticos y economistas. A todos, incluidos los parlamentarios del País Valenciano, de Murcia y de las otras provincias productoras, que nos representan en las Cortes. Y también al Consell en pleno del País Valenciano.

Creemos tener las ideas claras. El trípode que sostiene a la Naranja, con mayúscula, no podrá mantenerse en equilibrio si cojea (y ya está cojeando) uno de sus pies.

Sería muy lamentable que por reaccionar demasiado tarde, también se tuviera que declarar un día (y Dios no lo quiera) zona catastrófica a estas extensas superficies de nuestra incomparable industria verde que son los naranjales, por no haber pagado a tiempo el fuego de las crecientes dificultades que ya están quemando el sector. Hasta otro día.

J. GRESPO FAYOS

NACIONAL

TOROS - TOROS - TOROS - TOROS

TRIUNFO DE PAQUITO ESPLA, EN ARANJUEZ

ARANJUEZ, 5 (Efe). — Corrida de feria. Buena entrada. Cuatro toros de Atanasio Fernández, uno de Juan Andrés Gorrón, lidiado en primer lugar y otro de Eugenio Marín Marcos, corrido en sexto turno. El tercer toro de Atanasio Fernández fue devuelto a los corrales por flojo, saciando en su lugar el que debía salir en último puesto. Todos los toros tuvieron tendencia a la mansedumbre, se quedaron cortos y denotaron cierta flojedad.

«EL VITI» no hizo nada destacable con la capa en ninguno de sus dos enemigos. Faena de exposición e insistencia en el que abrió plaza, logrando redondos largos y templados. El toro se quedó muy corto y tuvo que desistir de torrear al natural. Un pinchazo y dos descabellos (Aplausos). En el cuarto faena voluntariosa sobre la derecha. Destacaron unos suaves redondos. No logró lucirse con la izquierda. Media estocada. (Oreja que el diestro rechaza, negándose a dar la vuelta al ruedo).

LUIS FRANCISCO ESPLA fue aplaudido en el capote en sus dos toros. Banderileó bien a su primero, con el que no se terminó de acoplar en la faena de muleta. El toro se echó a mitad del trasteo, por lo que Esplá, corta por lo sano y acaba su labor al primer intento (Palmas). Fue fuertemente ovacionado en el quinto por cuatro espectacularísimos pares de banderillas. Faena variada y colorista. Pinchazo y media estocada. (Dos orejas y rabo).

EL NIÑO DE ARANJUEZ no logró lucimiento con su primero, que se acabó al comienzo de la faena de muleta. Cinco pinchazos y un descabello. (Silencio). En el sexto buena faena de muleta en la que destaca una excelente serie con la mano derecha, su labor va a menos para terminar adornándose vistosamente. Dos pinchazos y estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta al ruedo).

DOS OREJAS PARA «EL CORDOBE» ALCAZAR DE SAN JUAN (Oju-)

dad Real), 5 (Efe). — Lleno hasta la bandera. Seis toros de Antonio Pérez, de San Fernando (Cádiz), bravos. El segundo fue devuelto al corral por defectuoso.

ANDRES VAZQUEZ se lució en verónicas. Faena adornada. Una entera y tres descabellos. (Ovación y saludos). En su segundo, faena porfiona. Una entera. (Ovación y vuelta).

«EL CORDOBE», faena muy de su estilo, que remata con pose de «la rana». Estocada. (Dos orejas). En el quinto, de la ganadería de Víctor y Marín, estuvo mal. Breva con la espada. (División de opiniones).

RUIZ MIGUEL, muy lucido en sus dos toros. Mató de estocada al tercero. (Dos orejas y el rabo). En el sexto, volvió a estar bien, finiquitando de otra estocada. (Dos orejas y salida a hombros).

La autorización de la central de Valdecaballeros, suspendida hasta el 15 de octubre

MADRID, 5. (Efe). — El ministro de Industria y Energía, Carlos Bustelo, se ha reunido esta tarde en la sede de su Departamento con los miembros de la Junta Regional de Extremadura, para tratar los problemas planteados tras la resolución de la Dirección General de la Energía, que autorizaba la construcción

QUEREMOS UNVERSIDAD PARA CASTELLON

información laboral

Continúa la huelga de CAMPESA

MADRID, 5 (Efe). — Con ligeras discrepancias entre las cifras facilitadas por la empresa y las que comunica el comité de huelga, continúa la huelga de los trabajadores de CAMPESA iniciada el pasado lunes.

Según el gabinete de prensa de CAMPESA hay 31 barcos en huelga, trabajan ocho y otros cuatro están navegando. El comité de huelga, por su parte afirma que son 34 los buques parados; de los barcos que navegan dos tienen presentada solicitud de huelga aunque uno, que se encuentra en Venezuela, no podrá sumarse al paro. Ayer, 27 tripulaciones estaban en huelga.

Por lo que se refiere a otros conflictos de la jornada, hay que destacar la paralización del puerto de Tarragona, por una huelga del personal afecto a la organización de trabajos portuarios. En el paro participan unas trescientas personas.

En la localidad coruñesa de Lousame, los mineros encerrados días pasados han depuesto su actitud, después de la promesa de la patronal de comenzar conversaciones para el convenio colectivo.

En Madrid, por otra parte, los cuatro mil operarios del departamento de instalaciones de "Standard" han parado hoy, para protestar la medida de la empresa, de conceder un mes de vacaciones —prolongable a otros tres más— a quinientos trabajadores, sin garantizarse el sueldo.

En Sevilla, setenta y ocho miembros del Sindicato de Obreros del Campo se han recluso hoy en la Jefatura Provincial de Sanidad.

de una central nuclear en Valdecaballeros.

Los miembros de la Junta Extremeña han expuesto al ministro las razones del acuerdo adoptado por el pleno de la Junta el pasado día 1 de septiembre.

Por su parte, el señor Bustelo ha accedido a la suspensión de la resolución, hasta el próximo día 15 de octubre. En este paréntesis, la Junta solicitará los informes que estime pertinentes al respecto.

Asimismo, se ha acordado realizar una campaña de información a la vista de las reacciones emocionadas que la construcción de este tipo de centrales conlleva.

También se ha planteado la posibilidad de realizar un estudio de plan de desarrollo industrial para Extremadura, para que, cuando se ponga en funcionamiento la central nuclear, la energía que allí se produzca sea utilizada en la misma región extremeña.

BOLSA-BOLSA-BOLSA-BOLSA-BOLSA

Bajas más generalizadas

MADRID, 5 (Efe). — Sesión de hoy, miércoles —segunda de la semana— que no varía gran cosa de la anterior y que, incluso, ofrece menos resistencia, con bajas más generalizadas. Los signos menos se centraron en los títulos bancarios, minerosiderúrgicos, químicos y textiles y varios. El único sector que alcanzó alza fue el de inversión, que sobrepasó el entero.

El cierre se efectuaba dentro de esta misma línea de falta de interés, aún cuando había algo de dinerillo. De un total de 140 valores contratados en renta variable, 20 suben, 39 bajan y 81 no varían. Índice general de la sesión: 93,50 contra 93,94 en base al 31-12-70. — 64,49-0,30.

EN BARCELONA

En el mercado barcelonés persiste el goteo en las cotizaciones como consecuencia del ligero predominio de la oferta. La demanda solo se ha mostrado dispuesta a tomar posiciones en unos pocos valores aunque sin insistencia. Por sectores, los grupos más entonados han sido el textil y el papelero, debido a la mejor disposición del dinero hacia las

descendente, el bien, en conjunto, superan en número los valores que igualan, situación que también se da en el eléctrico, que se ha conducido con parecida desanimación.

Las rectificaciones registradas en el siderometalúrgico son de signo contrario, sin que trascienda tendencia alguna del desentramamiento del grupo químico, cuya actividad se ofrece seriamente mermada, lo que también corresponde a los restantes valores industriales que operan.

Vuelve la bolsa a cerrar ofrecida. Índice general de la bolsa: 94,44 —0,35. Suben 6, bajan 16, repiten 39.

EN BILBAO

Todo se mantiene igual en la bolsa: el mismo abandono, la misma desanimación e igual carencia de órdenes, lo que da lugar a que se repita el aburrimiento y a que las diferencias —si se producen— sean irrelevantes. Nuevamente, las acciones bancarias ofrecen un movimiento

Reunidos Zaragoza ... 36  
Sevillana ... 58'54  
Unión Eléctrica ... 64  
Electra Viesgo ... 60'54

COTIZACIONES

Cotizaciones de ayer en la Bolsa de Madrid. Información facilitada por el Banco de Valencia en Castellón.

Table with columns: VALORES, BANCOS COMERCIALES, BANCOS INDUSTRIALES, ELECTRICAS, etc. Lists various financial instruments and their prices.

Table with columns: AGRI. Y ALIM., COMERCIO, CEMENTOS Y CRIST., INMOB. Y URBAN., INVERSION MOB., PAPELERA, QUIM. Y TEX., SEGUROS, MINERAS, SIDEROMET., IND. DEL AUTOMOVIL., TELEF. Y RADIO, URBANIZACION. Lists various market categories and their prices.

Mercado de divisas

Table with columns: DIVISA, Comprador, Vendedor. Lists exchange rates for various currencies like Dollar U.S.A., Marco alemán, Franco francés, etc.

Cartelera

ASTORIA. — (Tel. 21 59 58). (Refrigerado). 7'45 y 10'30. KEOMA. (Desafío a la muerte, trepidante western). Technicolor. Franco Nero y Olga Karlatos. Mayores 18 años.

AVENIDA. — (Tel. 22 32 24). (Refrigerado). HOY NO HAY FUNCION. Mañana: SEGUNDA SEMANA. LE LLAMABAN TRINIDAD. Technicolor. Terence Hill y Bud Spencer. Tolerado Menores.

CINE AZUL. — (Tel. 21 34 99). Hoy 7'30 tarde y 10'30 noche, segunda semana de extraordinario éxito. ORCA. Autorizada para todos los públicos.

CINE CONDAL 2. — (Climatizado). — (Tel. 22 76 08). HOY NO HAY FUNCIONES. Mañana: 7'45 y 10'30 EL VISITANTE DEL MAS ALLA. — Mel Ferrer y Shelley Winters. Exclusivamente para mayores de 18 años.

CINE CONDAL. — Villareal. (Refrigerado). (Tel. 52 11 20). Hoy 7'30 y 10'30. EL HUMANOIDE. Para todos los públicos.

CINE PLAZA DE TOROS. — Hoy jueves, a partir de las 10'30 noche, proyección de la película KUNG-FU SANGRIENTO. Con Ko Fan, Die Chien y Wong Ping. A. Mayores de 18 años.

GOYA. — (Tel. 21 02 21). — (Refrigerado). 7'30 y 10'30. 8E GUNDA SEMANA. SUPERMAN. Technicolor. Marlon Brando y Christopher Reeve. Tolerado Menores.

REX. — (Refrigerado y climatizado). (Tel. 22 05 91). 7'45 y 10'30. ESTRENO EN ESPAÑA simultáneamente con las principales capitales del filme PROFECIA MALDITA. Color. Modernísima superproducción americana, cuyo contenido atrae al espectador desde las primeras escenas. Talla Shira y Robert Foxworth. Mayores de 16 años.

RIALTO. — (Tel. 22 42 96). (Refrigerado). 7'45 y 10'30. VIENA EROTHICA 1900. Technicolor. Christine Schubert y Peter Planer. (Clasificada «S»). Mayores 18 años.

SABOYA. — (Tel. 21 46 19). (Refrigerado). 7'45 y 10'30. DE DUNQUERQUE A LA VICTORIA. Technicolor. George Peppard y George Hamilton. Tolerado Menores.

BINGO: Círculo Mercantil e Industrial. Avda. Rey D. Jaime, 19. Castellón. Grandes sesiones todos los días desde las 19'30 hasta las 3 de la madrugada.

CALIPSO PUB. — Un estilo diferente Calle General Moscardó. Villas Benicasim. Actuación tarde y noche de «dido-Barret».

PUB L'IRLANDES. — Playa del Pinar. Grao-Castellón. Tarde y noche actuación de MIGUEL Y DANI.

GIRLS. — Discoteca-Pub de gran lujo primera especial. — Abierta todos los días de 8 tarde hasta la madrugada. GIRLS. Tel. 20 12 64 - CASTELLON.

SANGLAS



400-Y BICILINDRICA Motor «YAMAHA» Repuesto asegurado. Amplias facilidades de pago. Precios muy interesantes para modelos 400-F y 500-S. I B E M Sucursal en CASTELLON: Bartolomé Reus 46 Teléfono 22 14 79

CIUDADANO

Este mes:

- Bravo's, Papa's, Akela... ¿hamburguesas con carne sintética?
- El whisky que bebemos: sospechamos un fraude gigantesco.
- Análisis de hornos de cocina: precios que queman.
- Nos invaden los eucaliptos: ...y se extrañan de que ardan los montes.
- Lo mejor contra el stress: relájese sin drogas.
- Pinchazos en neumáticos: probamos los sprays que los evitan.

Y además, nuestras secciones de Plantas y Animales, Cuerpo Sano, Alimentación, etc.

Ciudadano: para elegir mejor.

URBANIZACION Las Playetas Junto a Villas de Benicasim SE VENDEN 4 APARTAMENTOS A ESTRENAR De 4 dormitorios dobles, 2 baños, living, terraza, galería y 2 plazas de aparcamiento en los bajos. En edificio de sólo ocho viviendas. Sobre parcela de 4.500 m2. Información, en el mismo, de 4'30 a 9 (inclusive domingos), o Teléfono 30 01 47.

NACIONAL

Es más difícil prescindir de Felipe González que de quienes pudieran sustituirle

Una alternativa distinta de dirección del partido no tendría la menor credibilidad

Declaraciones de Alfonso Guerra a la agencia "Efe"

MADRID, 5. (Efe). — «No es que Felipe González sea imprescindible, porque no hay nadie imprescindible. El problema está en que de los que pudieran intentar sustituirle se puede prescindir mucho más fácilmente que de Felipe»...

se podría calificar como el simulacro del monopolio. La gente se pone a repetir «yo soy la izquierda, yo soy la izquierda»...

tiene que decidir el congreso y aceptar cada una de las personas que se puedan ver implicadas en la dirección. Desde mi punto de vista, y aceptando que cada militante es libre de colocarse en la posición que crea conveniente...

produce esta cuestión, creo que el tema de la emigración andaluza, especialmente en Cataluña, es un problema muy difícil, en el cual los emigrantes y sobre todo los trabajadores catalanes de nacimiento tienen que hacer un enorme esfuerzo de solidaridad para luchar contra el enemigo común: los superpoderosos que los explotan...

En respuesta a diversas preguntas que le fueron formuladas el líder socialista dijo lo siguiente:

—Congreso extraordinario. Impresión personal.

—En el Congreso se va a examinar un conjunto de ponencias presentadas por 38 agrupaciones. Son bastante similares entre sí: las diferencias existentes son más de tipo terminológico que de fondo lo que hace suponer que el acuerdo sobre la línea política del Congreso no va a ser difícil de encontrar entre todos los delegados.

A mi juicio habría que conseguir que el Congreso marque no sólo las grandes líneas de actuación del partido y la definición ideológica del mismo sino también las aportaciones concretas a los problemas que padece el país de tal manera que el Partido Socialista ofrezca un proyecto concreto de solución a la crisis económica social y política y adecuado a la nueva estructura del Estado.

Creo que, además, se debería dar gran importancia a los problemas de tipo orgánico-político, haciendo hincapié en la necesaria intensificación de la federalización del partido.

—¿Optimista o pesimista ante el Congreso?

—No se puede decir que esté en una posición optimista ni tampoco pesimista. Mi condición personal es de un escepticismo racional ante todos los acontecimientos políticos. Yo creo que el verdadero reto para el partido no está en los últimos días de septiembre, sino en los dos años que comienzan al día siguiente de finalizar el Congreso y que terminan con el próximo Congreso. Si en ese período el partido no ha logrado conectar de una manera eficaz y atractiva con el pueblo, las posibilidades de realización de un proyecto socialista, incluso las posibilidades de gobierno para la izquierda, se atañerán seriamente.

—Ponencias presentadas: ¿Cuál puede ser elegida como documento base de discusión?

—No creo que de las 38 ponencias el partido vaya a elegir una, sin considerar las aportaciones de las demás. Pienso que entre las más importantes se encuentran las de Barcelona, Sevilla, Madrid, Euskadi, Murcia y Ciudad Real. De un conjunto de estas, con ciertas incorporaciones de las restantes podría salir un acuerdo amplio del Congreso en lo relativo a los principios del partido al análisis de la situación actual del país, así como a la estrategia, objetivos y al modelo de partido a impulsar.

Sector crítico

—Visión personal del denominado «sector crítico» del PSOE.

—En España, la llegada de la democracia en condiciones un tanto particulares ha desarrollado un estilo de hacer política que

Yo no puedo evitar una sonrisa cuando veo que algunos que batallaron por conseguir un gobierno de coalición con UCD o que intentaron frenar la legalización del PCE, hoy son considerados radicales en algunos medios de comunicación. Y cuando oigo algunos criterios que pretenden fundamentarse en el marxismo, me doy cuenta del flaco servicio que a Carlos Marx hacen algunos que le utilizan sin conocerlo.

Andalucía

—Andalucía. Problema del paro.

—Andalucía está alcanzando unos niveles de desesperación realmente graves, y lo más peligroso es que no parece que exista sensibilidad por parte del Gobierno ante esta situación explosiva, en especial del campesinado andaluz. Yo creo que es absolutamente imprescindible elaborar y poner en práctica un plan de urgencia para Andalucía que permita unas cifras económicas de inversiones que, por una parte, solucionen el problema social del angustioso paro existente y, por otra, genere una dinámica de desarrollo económico.

Felipe González

—Posibilidades de Felipe González para ocupar nuevamente la Secretaría General del partido.

—Si en el congreso extraordinario hubiese una alternativa de dirección del partido distinta a la que pueda representar la política seguida por Felipe González mi impresión es que esa alternativa no tendría la menor credibilidad pública respecto a sus posibilidades. Aún más, yo creo que ni las propias personas que la sustentaran tendrían confianza en sí mismas como para llevar su posición hasta las últimas consecuencias. El problema no es que Felipe González sea imprescindible, porque no hay nadie imprescindible, el problema está en que de los que pudieran sustituirle se puede prescindir mucho más fácilmente que de Felipe».

—Características de la nueva ejecutiva.

—«Yo creo que el Congreso será posible llegar a un acuerdo amplio, aunque no total. No existe el consenso en el que todos se pongan de acuerdo sobre todos y cada una de las cuestiones. Ahora bien, se puede llegar a un acuerdo que configure una dirección del partido capaz de recoger los más amplios sectores de la organización y englobar a radicales —y no me estoy refiriendo al denominado sector radical—, moderados, marxistas, humanistas y ecologistas, pero sobre la base de la coherencia operativa del equipo y, desde luego, sobre la base de la lealtad de todos los componentes de la dirección al conjunto de la dirección misma».

—Felipe González y Luis Gómez Lorente: ¿están «condenados a entenderse», como se apuntó en los últimos días, y a estar juntos en una misma ejecutiva?

—«Esta es una cuestión que

Se quiere asustar a los militantes advirtiéndoles de los peligros que tal o cual persona podría significar para la orientación política del partido, pero solo habría que recordar cuantas veces en la historia del socialismo algunos líderes han utilizado como plataforma de lanzamiento personal el izquierdismo para, una vez en el poder —del estado o del partido—, practicar una política socialdemócrata. El que se meta en política debe saber que la firmeza en las posiciones, sin perjuicio de la necesaria flexibilidad, exige que antes de dar un paso se sepa si se está dispuesto a seguir andando».

Andalucía

—Andalucía. Problema del paro.

—Andalucía está alcanzando unos niveles de desesperación realmente graves, y lo más peligroso es que no parece que exista sensibilidad por parte del Gobierno ante esta situación explosiva, en especial del campesinado andaluz. Yo creo que es absolutamente imprescindible elaborar y poner en práctica un plan de urgencia para Andalucía que permita unas cifras económicas de inversiones que, por una parte, solucionen el problema social del angustioso paro existente y, por otra, genere una dinámica de desarrollo económico.

En Andalucía se está pasando hambre en algunos sectores de la población, no se vislumbra la posibilidad de salir de tal situación, existe una operación, consciente o inconsciente, de provocar conciencias capaces de la pequeña corrupción, sobre todo a través del reparto del fondo de empleo comunitario, y el pueblo andaluz está empezando a creer que, quizás sola creando una situación de desestabilización social, podrá conseguir que los ojos del Gobierno de Madrid se dirijan al ya casi desierto andaluz.

—Andalucía. Impresión personal sobre las recientes declaraciones de Alejandro Rojas Marcos sobre el estatuto catalán.

«Yo sé que la gente está ya hablando de un tal Alejandro Lerroux Marcos. Intentar dividir a la clase trabajadora de Cataluña, de Euskadi o de cualquier otro pueblo es una maniobra grave, de gran irresponsabilidad política. Pero a mí ya no me sorprende nada, sobre todo si uno piensa en sus padrinos: primero fue Antonio García Treviño, que le enroló en la junta democrática, después Fernando Abril Martorell le apoya en las elecciones del 79 y, por último, encuentra su mentor más autorizado en el Ayatollah Jomeini. Aparte del anecdotario que

“EL PARO ES EL TERRORISMO DE ANDALUCIA”

(Fernández-Viagas)

MADRID, 5. (Efe). — «El paro es el terrorismo de Andalucía», estimó el senador socialista Plácido Fernández Viagas al dar cuenta, hoy, a la prensa de la presentación de una moción en la que se requiere del Gobierno medidas urgentes para paliar la crisis económica andaluza.

Fernández Viagas insistió en que la solución no puede esperar y en que hay que resolver el problema con una profunda transformación de la estructura socio-económica andaluza.

El senador estimó que es preciso detener el chorro de emigración para más tarde iniciar la recuperación de quienes se vieron obligados a emigrar.

Consideró positivo que el Parlamento, sin protagonismo del grupo socialista andaluz, asuma la problemática económica andaluza.

En una declaración y también destacó la necesidad de la solidaridad interregional, en la posibilidad de transferencia de recursos que no se van a utilizar en unas provincias, a otras regiones más necesitadas.

Apuntó la conveniencia de una colaboración entre la Junta de Andalucía y el Gobierno de Madrid, que se debe traducir en la búsqueda en común de soluciones en las Cámaras.

Como medidas concretas, el senador Viagas requirió la inmediata elaboración y aplicación de un plan económico-social de urgencia que afronte la solución de los problemas a corto, medio y largo plazo, y entre tanto, exigió el libramiento suficiente de fondos del empleo comunitario.

EL TIEMPO

Inestabilidad en la mitad norte del país

MADRID, 5 (Especial para «Efe», por «NIMBUS»). — Un frente de chubascos penetrará mañana por el Noroeste peninsular e inestabilizará gran parte de la mitad Norte del país. La nubosidad será abundante por la mañana en Galicia y Cantabria con precipitaciones débiles que, más tarde, se producirán también en la cuenca del Duero. En los sistemas montañosos del interior se formarán nubes de evolución diurna con tormentas al atardecer, y en las demás regiones, el tiempo será preferentemente seco. Las temperaturas seguirán altas en la mitad Sur, con un ligero olvido térmico en el tercio norte.

PREVISIONES PARA MAÑANA

LEVANTE, SURESTE Y BALEARES: Poco nuboso con temperaturas moderadamente altas. Temperaturas extremas de hoy en capitales de provincia: Máxima: 37 grados en Sevilla; mínima: 11 grados en Vitoria.

Programas de TV: 1er PROGRAMA: 21:30 EL SEÑOR DE VILLANUEVA Y SU GENTE, 22:00 SOMBRAS DE AYER, 22:30 GRANDES RELATOS, 23:30 ULTIMAS NOTICIAS, 23:50 BUENAS NOCHES. 2º PROGRAMA: 13:45 Carta de ajuste Música Argentina, 14:00 Apertura y Presentación, 14:05 AVANCE INFORMATIVO, 14:05 PROGRAMA REGIONAL, 14:30 GENTE HOY, 15:00 TELEDIARIO, 15:30 CAFE DE REDACCION, 16:00 Despedida y Cierre, 18:45 Carta de ajuste, 19:00 Ted Heath y su orquesta, 19:01 UN GLOBO, DOS GLOBOS, 19:01 TRES GLOBOS, 20:00 ASI ES HOLLYWOOD, 20:30 CANCIONES DE UNA VIDA, 21:00 TELEDIARIO. Canal VHF y UHF.

PAIS VALENCIANO

Continúa el encierro de alcaldes en Quart de Poblet

Entrevista del presidente Albiñana con el ministro del Interior

VALENCIA, 5. (Efe). — Cuatro personas han resultado levemente heridas en enfrentamientos ocurridos esta noche frente al Ayuntamiento de Quart de Poblet, donde se encuentran encerrados unos 80 alcaldes, en protesta por las agresiones sufridas por el presidente del Consell del País Valencià.

Los incidentes ocurrieron con motivo de la inauguración de la plaza que rotula la plaza del País Valencià, descubrimiento que hizo la dirigente socialista, Adela Pla.

También se efectuó la retención de una persona que portaba una pistola, que en Comisión se comprobó era de juguete. USO, CC. OO., UGT, PCPV y PSOE de Quart han firmado un comunicado conjunto de apoyo a los encerrados y en exigencia de que se investigue los autores de los atentados contra las personalidades del Consell.

A primeras horas de la madrugada es esperada la llegada del presidente del Consell, José Luis Albiñana, procedente de Madrid, donde esta tarde se entrevistó, junto con una representación de los alcaldes encerrados, con el ministro del Interior, para tratar del tema de la violencia en el País Valencià.

Tras el cambio de impresiones de Albiñana con los alcaldes, se elaborará un comunicado final y se dará por concluido el encierro.

SENADORES SOCIALISTAS PRESENTARAN UNA INTERPELACION

VALENCIA, 5. (Efe). — Senadores socialistas valencianos presentarán hoy una interpección al Gobierno en la Cámara Alta en torno al clima violento que afecta al País Valencià, según informaron a «Efe» fuentes de la Presidencia del Consell.

Al mismo tiempo, remitieron un telegrama al presidente del Consell del País Valencià, José Luis Albiñana Olmos, en el que textualmente se lee:

«Senadores socialistas del País Valencià, ante los sucesos de Quart de Poblet, vergonzoso atentado a la democracia y autonomía, protestan enérgicamente por la actitud de la autoridad gubernativa y se solidarizan con los afectados, al mismo tiempo que anuncian una próxima intervención en la Cámara exigiendo responsabilidades».

URV PIDE LA DIMISION DE ALBIÑANA

VALENCIA, 5. (Efe). — La Unión Regional Valencianista pidió la dimisión de José Luis Albiñana, como presidente del Consell, en uno de los puntos de un comunicado distribuido hoy a los medios informativos valencianos.

En dicho comunicado repudia la violencia como forma de rechazo o disconformidad con la gestión de cualquier político valenciano, refiriéndose a los recientes sucesos de Quart.

«Acciones —dice— capitalizadas por un grupo dentro del amplio sector valencianista, y que generalmente no representa en absoluto la forma de actuar del valencianismo estricto».

«No entendemos —añade— la actitud de algunos componentes de partidos políticos centralistas que con su demostrada propensión a las acciones y declaraciones demagógicas, están creando un ambiente de crispación en el pueblo y de forma concreta en este caso el absurdo encierro de alcaldes de Quart que están prestando más interés en explotar consecuencias del que mostraron en evitar las causas».

ALFONSO GUERRA CON LOS ALCALDES ENCERRADOS

QUART DE POBLET (Valencia), 5. (Efe). — A media tarde de hoy se cifra en 82 el número de alcaldes encerrados en el Ayuntamiento de Quart de Poblet,

según fuentes de los reunidos, que alrededor de las seis de la tarde recibieron la visita del líder socialista Alfonso Guerra.

El ex-Secretario de Organización del PSOE, que tenía prevista su llegada a Valencia para presidir una reunión de su partido en Albufera, se trasladó directamente del aeropuerto de Manises al Ayuntamiento de Quart de Poblet, donde permaneció unos minutos y se dirigió a los encerrados para testimoniarles su solidaridad.

Posteriormente, en una rueda de prensa, y al opinar sobre el encierro de alcaldes en Quart de Poblet, Alfonso Guerra comentó: «Hay una clarísima actitud de boicotear el proceso autonómico en el País Valencià. La protesta de los alcaldes es excepcional en cuanto que la circunstancia es excepcional. Yo les he dicho que tenían gramos de razón y toneladas de sin razón. Los alcaldes tienen que gestionar sus Alcaldías, atender las necesidades de sus municipios y combinar estas responsabilidades con su actitud de protesta».

«No obstante, hay que entender esta situación, por cuanto que los alcaldes de ahora no son como los de antes, que se limitaban a ser lacayos de los gobernadores. Los alcaldes democráticos están más cerca de la realidad del pueblo».

ENTREVISTA ALBIÑANA-IBÁÑEZ FREIRE

MADRID, 5. (Efe). — El presidente del Consell valenciano, José Luis Albiñana, el presidente de la Diputación, Manuel Girón, y once alcaldes valencianos se han entrevistado esta noche con el ministro del Interior, Antonio Ibáñez Freire, para expresarle su preocupación ante los recientes sucesos de Quart de Poblet.

La entrevista se inició pasada las nueve de la noche en la sede del Ministerio del Interior, y tuvo una duración de aproximadamente una hora.

A su término, los alcaldes manifestaron que en la reunión se habían abordado «todos aquellos temas de interés para nosotros, en nuestro avance hacia la autonomía».

Asimismo, los alcaldes se mostraron preocupados por las agresiones al presidente del Consell, señor Albiñana, y al presidente de la Diputación, señalando a este respecto, que su preocupación se la habían comunicado al ministro.

«Hemos pedido medidas concretas —afirmaron— porque sólo así se pueden solucionar estos problemas, pero no se trata de medidas represivas, sino de garantizar la seguridad de las instituciones democráticas, puestas en peligro por un sector que tiene intenciones opuestas a la consecución del régimen autonómico para el País Valencià».

Por su parte, José Luis Albiñana señaló que este tipo de actos inciden en el proceso autonómico y en la integridad de los alcaldes que se ven amenazados, por una escalada que comenzó tras las elecciones municipales.

También manifestó que el ministro del Interior dará instrucciones a los gobernadores civiles de las provincias valencianas para garantizar la libertad de actuación de todas las instituciones del país.

Finalmente, los alcaldes señalaron que «la libertad de expresión no quita la puesta en práctica del Código Penal, ante unos hechos que están allí penalizados».

Reunión de los presidentes del Congreso y el Senado

MADRID, 5 (Efe). — El Presidente del Congreso de Diputados, Landelino Lavilla, se ha reunido esta tarde, por espacio de dos horas y media, con el Presidente del Senado, Cecilio Valverde, para reanudar las entrevistas periódicas que celebraban antes de vacaciones, con ánimo de coordinar las tareas parlamentarias de las dos cámaras.

Según fuentes próximas a la Secretaría de Despacho del Presidente del Senado, entre los temas tratados destaca el estudio del procedimiento a seguir, en el Congreso, para el trámite final de los proyectos de ley apro-

bados por el pleno del Senado en sus últimas sesiones plenas.

También han sido objeto de análisis los puntos de los reglamentos de ambas cámaras, actualmente en elaboración por sus respectivas comisiones y ponencias, la convocatoria, dentro de la primera quincena de septiembre, de una reunión conjunta de las mesas de ambas cámaras y, en general, se ha dado un amplio repaso a diversas cuestiones de la tarea parlamentaria común a desarrollar en el recién iniciado período ordinario de sesiones.

“DELFINA” BOUTIQUE Lanza su “Campana Pre - Invierno” con artículos de temporada muy rebajados. Compruébelo hasta el 15 de Octubre. DELFINA E. VICIANO, 11

# Marruecos rearmará a sus tropas en el Sahara

## Arenga de Hassan II al ejército marroquí

RABAT, 5. (Por Sixto Martínez, de Efe). — Mientras en la cumbre de países no alineados en La Habana se examina la cuestión del Sahara occidental, el rey Hassan II ha reterado a su ejército que defenderán su integridad territorial, desde Tánger a La Guera.

En una ceremonia militar celebrada el martes en Marrakech, 250 kilómetros al este de Rabat, el rey Hassan II ha reterado a su ejército que defenderán su integridad territorial, desde Tánger a La Guera.

Desde la anexión de Ued Ed-Dahab (ex-Tiris El Gharbia), Marruecos ocupa todo el territorio del Sahara Occidental. Con las tropas registradas de Zaire, participaron en el acto representantes de la guarnición de Bir Anzarón, localidad del Sahara donde tuvo lugar hace unas semanas una de las más importantes batallas desde que se iniciaron las hostilidades.

El rey condecoró a varios oficiales, entre ellos al comandante de la guarnición de Bir Anzarón y al jefe del destacamento expedicionario de Zaire, coronel Abdelkader Lubarda (a quien se le otorgó oficialmente en fuentes informadas consultadas por «Efe» como posible futuro ministro de Defensa).

Las tropas marroquíes fueron enviadas a Zaire en junio de 1978 para apoyar al presidente Mobutu contra la rebelión katánguesa.

«Cada vez que un estado legal o un presidente legítimo llame a Marruecos para defender la libertad y la existencia de su país, Marruecos irá en su ayuda», dijo ayer el rey.

En tanto, la prensa marroquí dedica duros comentarios a la «cumbre» de países no alineados que se celebra en La Habana y, en particular, a Cuba. La inclusión de la cuestión del Sahara en el orden del día de la conferencia fue interpretado aquí como una «ingerencia en los asuntos internos de Marruecos».

Los periódicos recogen opiniones de responsables políticos según las cuales sea cual sea el resultado de la «cumbre» respecto al Sahara, Marruecos no modificará su política de considerarlo «definitivamente terminado» la descolonización del territorio. Esta misma actitud adoptó Marruecos tras la última «cumbre» de la Organización para la Unidad Africana (OUA), que reafirmó el derecho a la autodeterminación del pueblo saharaui.

bre de la Organización para la Unidad Africana (OUA), que reafirmó el derecho a la autodeterminación del pueblo saharaui.

### CARTA ABIERTA A MARCHAIS

RABAT, 5. (Efe). — No es solamente el Gobierno marroquí sino el pueblo entero el que reivindica el Sahara Occidental como parte del territorio nacional, afirma hoy el partido «Istiqlal» en una carta abierta al secretario general del Partido Comunista francés, Georges Marchais.

«Marruecos entero, marxistas y no marxistas, campesinos, obreros e intelectuales, jóvenes y adultos, hombres y mujeres consideran al Sahara marroquí como parte integrante de su país», reza un párrafo de la carta que hoy publicó el diario marroquí en lengua francesa «L'Opinion».

El partido «Istiqlal», que forma parte del actual Gobierno amplio de Rabat, sale así al encuentro de unas declaraciones hechas recientemente por Marchais en Argel, en las que el secretario general del «PC» francés expresó su apoyo a la lucha del Frente Polisario.

### MOVIMIENTO DE TROPAS DEL POLISARIO

RABAT, 5. (Efe). — Los diarios de Rabat «Al Maghrib» y «Al Itiqat-Watani», vuelven a denunciar hoy «concentraciones y movimientos» de tropas del Frente Polisario, equipadas «con armamento pesado avanzado», en las «regiones mauritanas li-

mitroses con la provincia marroquí de Ued Ed-Dahab (antiguo Tiris El Gharbia).

Es la segunda vez, desde la ocupación de la parte Sur del Sahara Occidental por parte de Mauritania, que la prensa marroquí informa sobre concentraciones militares en los alrededores de la ciudad mauritana de Nuadibu.

Los rotativos marroquíes, «en base a la información recibida», afirman que los «mercenarios» concentran importantes contingentes de tropas en varias bases que forman «un peligroso cinturón» en torno a la frontera mauritano-marroquí y constituyen una «amenaza para la soberanía de Mauritania».

«Marruecos —continúan los periódicos— ha denunciado abiertamente cualquier política tendiente a transformar a Mauritania en una base de las agresiones contra su territorio, el tiempo que ha reafirmado su voluntad de defender, por todos los medios disponibles, su soberanía y unidad territorial, así como su deseo de preservar y consolidar sus lazos de amistad, fraternidad y cooperación con Mauritania».

Por otro lado, la radio marroquí informó de una entrevista que el embajador marroquí en Nuakchott mantuvo el pasado martes con el jefe de Gobierno de Mauritania, Mohamed Juna Uid Jaidita, para tratar «diversas cuestiones de las relaciones entre los dos países, en especial su cooperación» estudiar otras «cuestiones internacionales y africanas».

# Ha muerto Cardenal Di Jorio

## Era el más anciano del Colegio Cardenalicio

CIUDAD DEL VATICANO, 5. (Efe). — El Papa Juan Pablo II presidirá mañana jueves, en la basílica vaticana de San Pedro, por la tarde, las exequias del cardenal Alberto Di Jorio, fallecido en la madrugada de hoy en su residencia romana, cerca del Vaticano, según fuentes consultadas por «Efe».

Pocas horas después de conocerse el fallecimiento del anciano purpurado, el de más edad del Sacro Colegio, ya que cumplió los 95 años el pasado 18 de julio, el Papa envió dos telegramas de pésame, desde Castelgandolfo, al decano del Sacro Colegio, cardenal Carlo Confalonieri, y a monseñor Paul Marcinkus, sucesor del fallecido purpurado en la presidencia del Instituto para las Obras de Religión (Banco del Vaticano).

### SIN CONFIRMAR LA DIMISION DEL CARDENAL COLOMBO

Las fuentes oficiales vaticanas se negaron hoy a confirmar o desmentir la información de la prensa milanesa según la cual el cardenal Giovanni Colombo, de 76 años de edad, anunciará públicamente su dimisión del cargo de arzobispo de Milán el próximo sábado.

El cardenal Colombo, arzobispo de Milán, sede en la que sucedió al Papa Montini, desde el 10 de agosto de 1963, ya había presentado en dos ocasiones su dimisión a Pablo VI, que la rechazó.

Según fuentes bien informadas consultadas por «Efe», la aceptación por Juan Pablo II de la dimisión del purpurado se hará pública conjuntamente con el nombramiento de su sucesor en la sede de San Ambrosio.

### Sucesos en el extranjero

# 20 muertos en una pelea de hombres en Sumatra

## Todo empezó al tocar uno el pecho a una mujer

YAKARTA, 5. (Efe). — Porque había tocado el pecho a una mujer, un indonesio ha provocado una verdadera matanza entre dos grupos de hombres, al final de la cual el número de muertos se elevó a 20, anuncia hoy la prensa de Yakarta.

La tragedia se produjo en el norte de Sumatra y según el comandante de la Policía local, los dos grupos sufrieron un ataque de amor (loouga asesina que afecta a los malayos).

### SEIS MUERTOS EN EL INCENDIO DE UN HOTEL

NORDORF (RFA), 5. (Efe). Seis personas murieron esta ma-

# El oro continúa subiendo

FRANCOFORT, 5. (Efe). — El oro alcanzó hoy una cotización récord en el corro alemán de metales preciosos, al venderse el lingote de un kilo a 19.185 marcos (ayer: 19.175 marcos).

Por su parte, el dólar estadounidense sufrió nuevamente un ligero retroceso y se cambió a 1.8208 marcos por dólar, mientras que su cotización de ayer fue de 1.8248.

El Banco Federal alemán no intervino oficialmente a lo largo de la jornada en apoyo de la moneda norteamericana, ni tampoco al concluir ésta.

# Lord Mountbatten, enterrado en la Abadía de Romsey

## (Viene de la primera)

Timothy, de 14 años, permanecen aún en el hospital heridos de síglo repitiéndose de los graves heridas que recibieron en el atentado que costó la vida a lord Mountbatten.

El pasado 27 de agosto, un artefacto explosivo destruyó el yate en el que se encontraba lord Mountbatten. En el atentado, que fue reivindicado por la rama provisional del Ejército Republicano Irlandés (IRA), murieron también la suegra de lady Brabourne y un hijo de éste, Nicholas, hermano gemelo de Timothy.

### SOLEMNE FUNERAL

En previsión de posibles nuevas acciones terroristas durante el funeral celebrado esta mañana en Londres, los encargados de seguridad montaron una amplia operación en la que intervinieron más de 5.000 policías, encargados de la vigilancia y control de los lugares en los que tendrían lugar las ceremonias.

La impresionante cantidad de personalidades reunidas en la capilla británica, sólo comparable a la que se congregó con motivo del entierro del rey Jorge V, contribuyó a hacer aún más solemne el funeral, pero también a establecer unas medidas de seguridad inusitadas.

# Irán reduce la producción de petróleo

TEHERAN, 5 (Efe-Reuters). — La producción petrolífera iraní ha descendido casi un 20 por ciento de los niveles de cerca de 3.700.000 barriles diarios registrados el pasado mes, informa la compañía nacional de petróleo de Irán.

La compañía afirma que la producción en los yacimientos del Juzestan, al sur del país, alcanzó la pasada semana el nivel de 2.999.000 barriles diarios. El pasado 14 de agosto la compañía informó que la producción de la semana anterior llegó al nivel de 3.689.280 barriles diarios. La compañía no facilitó la cifra de exportaciones de la pasada semana, pero indicó que 1.203.000 barriles de petróleo ligero y un millón de barriles de

drugada en un incendio registrado en un hotel de la isla Bengala de Amrum, en el mar Báltico.

El fuego se inició en el restaurante del hotel, por causas aún no determinadas, y las llamas se propagaron hasta las habitaciones situadas sobre el foso del incendio.

Según fuentes policíacas, los muertos son dos matrimonios y otros dos clientes del establecimiento, que disponía de un total de 38 camas.

La propagación del fuego, que se vio favorecida por la abundante madera y otras materias inflamables, destruyó prácticamente el hotel, causando daños materiales estimados en más de treinta millones de pesetas.

Los cadáveres fueron encontrados en la estalera del hotel y junto a una salida de emergencia que no pudo ser utilizada por estar cerrada con llave.

### QUINCE MUERTOS AL VOLCAR UN AUTOBUS

DURANGO (México), 5. (Efe). Quince muertos y catorce heridos graves es el saldo de un accidente de carretera producido al volcar un autobús de pasajeros, informa la Policía Federal.

El accidente, según la fuente, se debió al exceso de velocidad que llevaba el vehículo, lo que motivó que se saliera de la carretera en una curva.

El conductor del autobús, añadió, murió del lugar, presentemente herido. El rescate de heridos y muertos se demoró durante más de cinco horas, concluye la Policía.

Durango está 890 kilómetros al noroeste de la capital del país.

### SADAT - BEGIN

# Acuerdo sobre la retirada del Sinaí

## Sin progresos sobre Cisjordania y Gaza y la cuestión de Jerusalén

HAIFA (Israel), 5. (Efe). — Los líderes de Egipto e Israel han anunciado hoy en Haifa su acuerdo en tres puntos relacionados con la retirada judía de la península del Sinaí, pero han sido incapaces de progresar en el tema del «status» de Jerusalén.

El presidente egipcio Anwar Sadat y el primer ministro israelí Menahem Begin han de-

clarado en una conferencia de prensa que la cuestión palestina y la de Jerusalén siguen siendo problemas en conflicto y que no alcanzaron progreso alguno en sus conversaciones.

Sadat y Begin mantuvieron dos entrevistas entre el martes y el miércoles en ocasión de la tercera visita del líder egipcio a Israel.

En los temas controvertidos, Sadat se limitó a repetir declaraciones pasadas en el sentido de que espera llegar a un acuerdo sobre la autonomía y sobre Jerusalén «antes de fin de año».

Begin ha reiterado que para él y para «cualquier ciudadano» en su país, «Jerusalén permanecerá la capital indivisible de Israel».

# Autonomistas corsos detenidos en Francia

AJACCIO, 5. (Efe). — La Policía judicial francesa detuvo hoy a tres autonomistas corsos, sospechosos de haber participado en atentados con explosivos, han informado fuentes de la Policía en Ajaccio.

Los tres autonomistas fueron detenidos a raíz de una profunda investigación policial que fue dirigida por el Tribunal de Seguridad del Estado, jurisdicción especial que conoce específicamente delitos de terrorismo o contra el orden público en Francia.

A mediados del mes de julio, esta misma jurisdicción condenó a 14 autonomistas corsos a fuertes penas de prisión, algunas de ellas superiores a 20 años de cárcel.

Por su parte Sadat dijo que está de acuerdo en el principio de la «no partición» de Jerusalén, aunque subrayó que «en Camp David, acordamos que Jerusalén es parte de Cisjordania y que debe beneficiarse del futuro régimen de autonomía».

El líder egipcio predijo que otros estados árabes se unirán al proceso de paz antes de que finalice el año en curso.

Sadat y Begin han anunciado su acuerdo sobre los suministros de petróleo y la supervisión de la retirada israelí de la península del Sinaí.

La oposición soviética ha impedido la renovación del mandato de las fuerzas de las Naciones Unidas en el área, que iban en principio a supervisar la retirada, e Israel ha rechazado su reemplazo por observadores desarmados de la ONU.

Ni Sadat ni Begin ofrecieron detalles específicos del nuevo acuerdo, aunque le concedieron mucha importancia. Los ministros de Defensa de Israel y de Egipto, según se informó ayer, han decidido viajar a Washington próximamente para hablar sobre ese asunto con el secretario de Estado norteamericano Cyrus Vance.

Los dos líderes decidieron una solución temporal para este tema con la creación de una fuerza egipcio-israelí, que se encargará de patrullar el Sinaí hasta la retirada final de Israel, que se producirá en abril de 1982.

Begin declaró que se había llegado también a un acuerdo en el tema de los suministros de petróleo egipcio a Israel. La evaluación por Israel de los yacimientos petrolíferos del Sinaí dejará al Estado judío con una dependencia total de los suministros exteriores.

Las conversaciones Sadat-Begin produjeron frutos en otro tema al haber decidido Israel volver a Egipto el área de Monte Sinaí varias semanas antes del plazo previsto, que era el 10 de noviembre, segundo aniversario de la histórica visita del líder egipcio a este país.

El desacuerdo más importante entre Sadat y Begin continúa siendo el tema del grado de autonomía que debe otorgarse a los palestinos de Cisjordania y Gaza y la cuestión de Jerusalén.

El presidente Sadat abandonará Israel mañana, jueves. Los dos líderes han decidido mantener una nueva reunión en Egipto, aunque no fijaron la fecha.

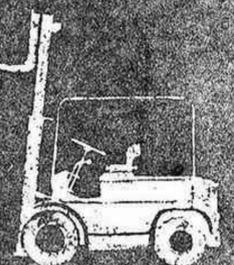
# Nueva vacuna contra el cáncer

El profesor Pulverer, de la Universidad de Colonia, aseguró ayer haber encontrado una nueva vacuna contra el cáncer: la vacuna de actinomicetos, compuesta por diminutas bacterias filiformes.

Según informaciones obtenidas del investigador Pulverer por «Efe», la inyección de dicha vacuna bajo la piel de los tumores de cinco pacientes graves hizo que estos mejoraran sensiblemente.

El nuevo sistema permite, según su descubridor, dar al sistema sanguíneo del paciente una serie de anticuerpos que matan las células cancerígenas, al parecer impiden que éstas se reproduzcan, si bien este último extremo no está del todo confirmado. La vacuna puede ser aplicada a pacientes con cáncer de estómago, pulmón, intestino y a las mujeres con cáncer de mama.

**Exija FENWICK:**  
la marca con más modelos de carretillas



**FENWICK**  
Primera marca en carretillas

Bruch 96 - Tel. 301 51 00 - Barcelona (9)  
Dr. Gómez Ulla 20 - Tel 255 34 04 - Madrid (28)

**CONCESIONARIO**  
**Vda. e Hijos de Vicente Enrique, S.L.**

Avda. Peris y Valero, 46 - Tel. 334 19 02 - VALENCIA  
Guitarrista Fortea, 4 - Tel. 22 28 66 - CASTELLON

DEPORTES

EL CASTELLON, DISPUESTO A PUNTUAR EN OVIEDO

El Castellón tiene el próximo domingo un desplazamiento que, en principio y mientras no se demuestre lo contrario, parece bastante propicio para puntuar. De producirse este hecho, los castellonenses se situarían en la clasificación con puntos positivos y ello sería muy importante teniendo en cuenta el difícil calendario que deberá superar en estos dos primeros meses de campeonato.

PELOTA VALENCIANA PARTIDAS EN VILLARREAL

Soro, Chatet II y Flaret (rosos), consiguieron derrotar por 60 a 50 tantos a Antoniet, Vicentio y Ribes (azules). La partida constituyó un buen triunfo para el trío de Soro. El de Macanagrell dio todo un curso de colocación y seguridad, resultando casi imposible hacerle un quince. Ciertamente que su compañero el Chatet fue una barrera infranqueable y como Flaret estuvo seguro igual «ferint» que «batx la corda», todo contribuyó para lograr la victoria.

PRIMERA DIVISION MADRID - VALENCIA, para empezar

El campeonato de Liga comienza en Primera División con un emocionante Madrid-Valencia en el Bernabéu entre dos equipos que, en principio, y a juzgar por sus plantillas, se presentan como aspirantes al título. En la pretemporada el equipo madrildista, a pesar de la derrota en su campo frente al Bayern, ha rodado bastante mejor que el Valencia, considerando sobre todo el fracaso de los mestallistas en Barcelona donde fallaron estrepitosamente hasta en el lanzamiento de penaltis. No obstante, el Valencia posee una de las mejores plantillas del fútbol español y es muy capaz de darle un susto al campeón madrildista en el primer campés de la Liga, si bien consideramos que el factor campo puede ser decisivo en esta confrontación.

Regreso de la selección juvenil de fútbol "EL RESULTADO HA SIDO BASTANTE BUENO" (Santamaría)

MADRID, 5. (Efe). — A las cinco de la tarde, procedente de Tokio vía Amsterdam, llegó al aeropuerto de Barajas la selección nacional juvenil, eliminada en los cuartos de final de la Copa del Mundo de la categoría, que se disputó en la capital japonesa. José Emilio Santamaría se mostró satisfecho por la actuación general de la selección "el resultado ha sido bastante bueno. Los muchachos comenzaron en un nivel corto, fueron mejorando y finalizaron en un brillante partido, que debían haber ganado de largo durante el juego, pero que perdieron en la tanda de penaltis", dijo a "Efe".

CICLISMO

HOMENAJE AL NULENSE JOSE ANTONIO ARTIGAS, SUBCAMPEON DE ESPAÑA

Con el patrocinio del Ayuntamiento de Nules, en el marco de las fiestas patronales de San Bartolomé, se ha celebrado una gala ciclista nacional para aficionados en el velódromo de dicha ciudad. De las cuatro carreras que constaba esta gala ciclista, tres fueron ganadas por el subcampeón de España, José Antonio Artigas, hijo de Nules. En la cuarta carrera tuvo que competir contra todos los participantes, que se unieron para vencerle, y después de un gran esfuerzo, luchando en solitario contra todos, logró un honorífico sexto puesto.

El velódromo de Nules se llenó hasta los topes y se pudo presenciar una tarde ciclista de gran prestigio, como desde hace al menos quince años no veíamos en Nules, con buena participación, organización y arbitraje. Solo es de lamentar el desgraciado marcaje de que fue objeto Artigas, pero así es el ciclismo y es normal.

Hace unos días un numeroso grupo de nuleses, entre los que se encontraba el alcalde de la ciudad, Vicente Porcar y muchos amigos y aficionados al ciclismo, ofrecieron una cena homenaje al flamante subcampeón de España, Artigas, que con sus potentes facultades y con una buena preparación entrenado por el señor Llorens, ha conquistado una medalla de plata en los últimos campeonatos de España, celebrados en el velódromo de Palma de Mallorca.

DANIEL LOPEZ, CAMPEON PROVINCIAL DE FONDO EN CARRETERA DE JUVENILES

El vallduxense Daniel López Pérez, de 17 años, se ha proclamado nuevo campeón de Fondo en Carretera de Juveniles al ganar el XVI Gran Premio Bar Hispano, que incluía la disputa del máximo corredor provincial en la categoría. Dani, muy inteligente ha sabido meterse en la escapada que era considerada como buena y aunque llevaba la compañía de dos hombres rápidos en las llegadas como son José Angel Sendin y Javier Castellar, potente de facultades demarró en los últimos metros y entró en meta delante

CLASIFICACION 1. — Daniel López, 2-23-10. 2. — José A. Sendin, id. 3. — Hipólito Verdú, id. 4. — Javier Castellar, id. 5. — Miguel Benítez, 2-23-59.

El Comité de Competición no sancionó a entrenadores... por el momento

MADRID, 5. (Efe). — El Comité de Competición de la Real Federación Española de Fútbol no sancionó esta jornada a los entrenadores que sustituyeron a los jugadores menores de veinte años en sus equipos, aunque advirtió en una nota que lo hará en el futuro.

El texto de la nota facilitada a "Efe" es el siguiente: «Este Comité Nacional, en relación con la postura adoptada por algunos entrenadores en la primera jornada de la liga nacional, consistente en decretar, con carácter inmediato o casi inmediato al comienzo de los encuentros, la sustitución de uno o dos jugadores menores de veinte años, que deben obligatoriamente ser alineados en todos los equipos de Segunda, Segunda B y Tercera División, declara: Primero. — Que habiéndose aprobado dicha norma, a propuesta de los propios clubs, por la asamblea general, órgano legislativo supremo de la Real Federación Española de Fútbol, es obvio que la misma posee absoluto rigor obligatorio para aquellos, correspondiendo a los entrenadores la responsabilidad de su estricto cumplimiento.

Segundo. — Que la incidencia ocurrida en alguno de los encuentros, consistente en la sustitución inmediata de aquellos jugadores apenas iniciados los encuentros se reputa por el Comité como una acción ilícita por cuanto, al conculcar el espíritu, la razón y la finalidad de la norma, conculca la norma misma. Tercero. — Que a juicio de este Comité tal actitud, notoriamente fraudulenta en cuanto a la interpretación y aplicación de una norma emanada de la asamblea general es, a todos luces, atentatoria al buen orden deportivo, en tanto en cuanto supone una perturbación de los fines de política deportiva pretendidos por aquélla, y es por ello inculcable en el supuesto que define y sanciona el artículo 395, en relación con el 398, ambos del reglamento de la R.F.E.F.

El Comité obtendrá todas las pruebas necesarias, del acta arbitral y de observadores propios, por el los entrenadores cometieran alguna infracción a esta norma, dependiendo de las circunstancias de cada partido. El Comité, que continúa sin presidente por renuncia de Julián Gamacho, estuvo formado por los señores Viza, Llorente y Varga de Rey, actuando el primero como presidente en funciones.

Dominio soviético contra el reloj

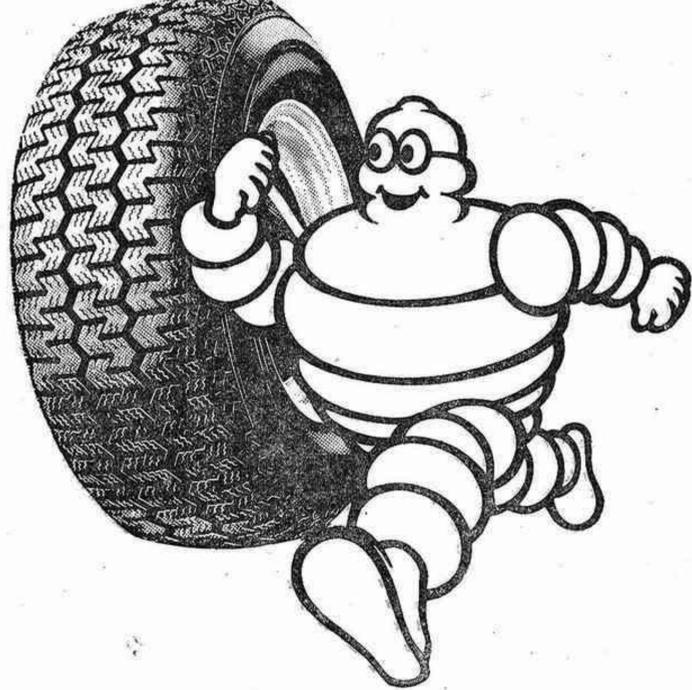
CHALON SUR SAONE (FRANCIA), 5 (Efe). — El equipo soviético se adjudicó hoy la victoria en la segunda etapa del Tour ciclista del porvenir, disputada contra el reloj por conjuntos, al excelente promedio de 48,957 kms. por hora.

Con esa victoria y sus buenas actuaciones de días anteriores, el equipo soviético que dirige el excompañero olímpico Víctor Kapitonov sitúa a tres de sus hombres en los tres primeros puestos de la clasificación general, de los que Yuri Kashirine se convierte en el nuevo líder de la clasificación general.

Kashirine, de 19 años de edad, originario de Rostov, obtiene así su primer gran honor en el plano internacional. En cuanto a Bogaert, líder hasta hoy, desciende al cuarto lugar, a 15 segundos del maillot amarillo.

Los soviéticos, que defraudaron en el último campeonato mundial, han vuelto por sus fueros y han dado hoy la razón a quienes afirman que forman un gran equipo, mejorando el tiempo de franceses y belgas ya a mitad de recorrido. Los españoles han realizado una carrera menos que mediocre y el equipo se mostró desconjuntado y evidentemente poco habituado a este tipo de competiciones contra el reloj.

MEJOR AUN el nuevo neumático radial XXX



MICHELIN en su distribuidor LUIS PRADES, S.A.

Table with 2 columns: City and Address/Phone Number. Rows include Castellon, Burriana, Onda, Villarreal, and Vulcanizados Ramirez.

Ricardet, Locheta y García (azules) 60. Fredi y Vicentico 45. Nuevamente la pelota volvió a demostrar que es redonda y Fredi y Vicentico, que tuvieron casi el triunfo de la partida al alcance de su mano, al tener «vale» en dos o tres juegos a su favor, la pelota dijo no, y lo que hubiera podido ser una gran ventaja para ellos lo fue poco a poco para el trío Ricardet, Locheta y García que, tras el empate a 45, se llevaron la victoria.

PARTIDAS EN BURRIANA

Arturo y Viñes (azules), vencieron a Ricardet y Vicentico (rosos), por 60 a 45 tantos. Una vez más se impuso la potencia y coraje de Arturo que fue, a fuer de sinceros, lo único destacable de la partida, pues el trío Ricardet, Vicentico ni Viñes cuajaron un buen encuentro, por lo que el triunfo de Arturo fue justo y merecido.

Pese a tener el marcador a su favor de 20 por 5 y «donar» hasta de 10, Arturo y Flaret (rosos) fueron derrotados por Enrique y Gatet II (azules) por 60 a 25 tantos.

La partida sólo tuvo emoción hasta el empate a 20 tantos y tras este empate la superioridad

IBEAS, amonestado

MADRID, 5. (Efe). — El Comité de Competición de la Real Federación Española de Fútbol, en su reunión de hoy, tomó entre otros el acuerdo de amonestar a Ibeas del CASTELLON, por juego peligroso.

Universiada

ESPAÑA y HOLANDA empatarán sin goles

MEXICO DF, 5 (Efe). — Los equipos de España y Holanda han empatado hoy en México a cero goles, en el torneo de fútbol de los Juegos deportivos mundiales universitarios.

# El poder supremo de la burocracia europea

- \* LOS «QUANGOS» (ORGANIZACIONES GUBERNAMENTALES CASI AUTONOMAS) BROTAN POR TODAS PARTES.
- \* EN INGLATERRA HAY 900; FRANCIA TIENE UNO GIGANTESCO PARA DESCONGESTIONAR PARIS Y LOS DE ITALIA PROVOCAN PROTESTAS EN EL SUR.
- \* COMO DE COSTUMBRE, LOS ALEMANES SON LOS MAS EFICACES.

Por Inés DUKE LEDOCHOWSKA  
(FIEL, Servicios Especiales EFE)

La gente que, en cualquiera de los países americanos, se siente desvalida ante las numerosas oficinas gubernamentales cuyas atribuciones desconoce, puede consolarse mirando hacia el otro lado del Atlántico: esto también ocurre en la progresista y desarrollada Europa de los Nueve.

La burocracia, casi un mastodonte reumático y longevo, ha sido un constante motivo de quebraderos de cabeza para todo el mundo. Hasta la Biblia se ocupa indirectamente de ella: Jesús nació en Belén, porque su madre ha viajado a... empadronarse.

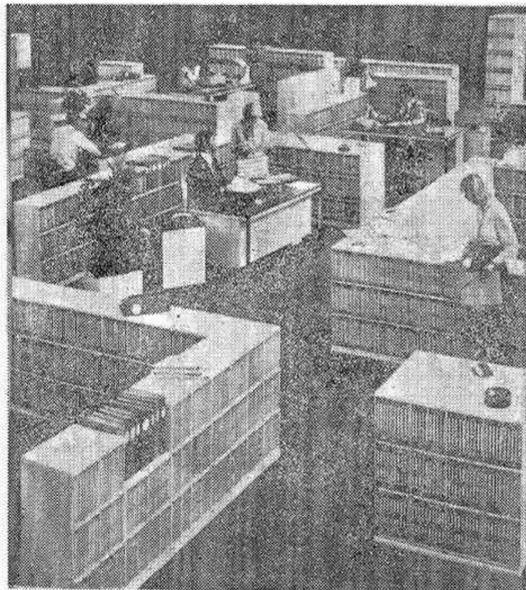
Tiene algo de amenazador esta palabra, híbrida del francés y del griego: «bureau», escritorio y «kratos», poder supremo. ¿El supremo poder de los es: críticos? Los oficiales de este culto, los funcionarios, han sido siempre un floreciente subproducto del gobierno: los turcos tenían una impresionante cantidad de burócratas. Lo mismo en la Rusia Imperial y en los postimerios del Imperio Austro-húngaro.

Los gobiernos posteriores a la Segunda Guerra Mundial redefinieron a esta esponjosa masa de oficinistas, dentro de poderosos entes individuales, que funcionan con fondos públicos y gran libertad de acción, en casi todos los sectores de la economía.

**DE KAFKA AL «QUANGO»**

Escritores de la talla del francés Honorato de Balzac y del checo Franz Kafka se ocuparon, en su momento, de la burocracia. Ahora, le toca el turno a los políticos, quienes deben atender al más joven retoño de la prolífica familia de los escribientes: los «quangos», un término formado por las iniciales, en inglés, de las «organizaciones gubernamentales casi autónomas nacionales».

Un diputado conservador de Gran Bretaña, Philip Holland, ha contabilizado en su país unos novecientos «quangos», con funciones tan variadas como la ecología, el turismo, la distribución de las aguas, construcciones y aprovisionamientos. Según Holland, su país es uno de los que más padece el problema de la proliferación de estas organizaciones, entre las cuales hay que distinguir, a su juicio, cuatro tipos: las indispensables, sin las que la administración no podría pasarse; las insignificantes, como la red de elementos «consultivos» cuya tarea podrían realizar más eficazmente otros organismos ya existentes; las organizaciones que surgen junto a industrias o servicios nacionalizados; los más inquietantes, en opinión de Holland, son los «quangos» casi judiciales, que en forma de Consejos de Arbi-



Las impresionantes oficinas donde reinan los euroburócratas. (Foto FIEL-EFE)

trio «sobrepasan el campo de la ley con miembros reclutados, pagados y destituidos por los ministerios directamente implicados en sus deliberaciones». En Alemania, los «quangos»

están más disimulados: el sistema tripartito federal hace que se repartan la responsabilidad con el gobierno central. Reciben menos fondos y se concentran en torno a los problemas laborales y a los asuntos sociales, como la Bundesanstalt für Arbeit, cuyo objetivo es fomentar el empleo, reencuzar a los trabajadores especializados cuyas empresas desaparecieron y detentar el movimiento de la mano de obra con fondos de reasentamiento.

## DESCONGESTIONAR PARIS

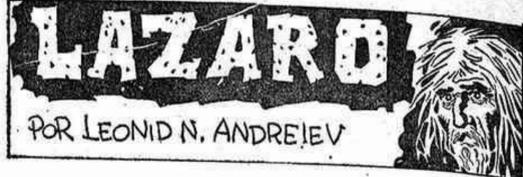
La sombra augusta de Renato Descartes y su filosofía racionalista, parece presidir el «quangismo» francés: un deseo de organizarlo todo dentro de coordenadas lógicas. Así ha surgido la «Délégation à l'Aménagement du Territoire et l'Action Régionale» en 1963, creada para intentar modificaciones en el paisaje urbano de París, con una población de diecisiete millones de personas, en medio de una Francia despoblada. Datar debía luchar contra la concentración capitalina, que venía avanzando desde hacía quinientos años. Para ello, se proponía trasladar industrias y servicios, crear puestos de trabajo fuera de París, construir nuevas estaciones marítimas, fluviales y aéreas, instalar redes de comunicación y transformar la apacible campiña francesa, aún al precio de perturbar la tranquilidad inmemorial de sus vacas.

En estos dieciséis años de vida, un rimero impresionante de organismos subordinados han ido proliferando merced a Datar. Responden a todo tipo y descripción y están distribuidos por toda la geografía francesa. Incluso extiende sus operaciones hasta Alemania, Inglaterra, España, Suiza, Dinamarca, Noruega, Suecia, los Estados Unidos, Canadá y el Japón, a través de agencias para el fomento industrial y la radicación de capitales en Francia.

Los italianos tienen un «quango» antiguo y casi modélico: la «Cassa per il Mezzogiorno», Caja para el Mediodía, creada en 1950 para articular la zona agrícola del Sur con la zona del Norte, eminentemente industrial. Ambos se mantuvieron separados desde tiempos inmemoriales, tanto por sus respectivas historias, como por sus culturas y, fundamentalmente, por sus economías y grados de desarrollo.

Al cabo de veintinueve años, funciona en Roma, en un voluminoso edificio de mármol y los resultados de sus afanes no han complacido las expectativas de los habitantes del Sur que la describen con mordacidad como «una excelente agencia de colocaciones para dar trabajo a los del Norte». Los agricultores del Sur, si bien abandonaron paulatinamente los campos, no ingresaron en las industrias locales; emigraron a los países más adelantados de la Comunidad, para cumplir tareas de poca especialización, como la de camareros o chóferes.

Los problemas que enfrenta actualmente Europa, con su siete millones de desocupados, han agudizado los de estos italianos, que están regresando a sus hogares. El erario público deja de recibir los remesas de divisas que los inmigrantes enviaban a sus pueblos y debe afrontar la cuestión de proporcionarles trabajo... sin crear nuevos «quangos» para ese objetivo.

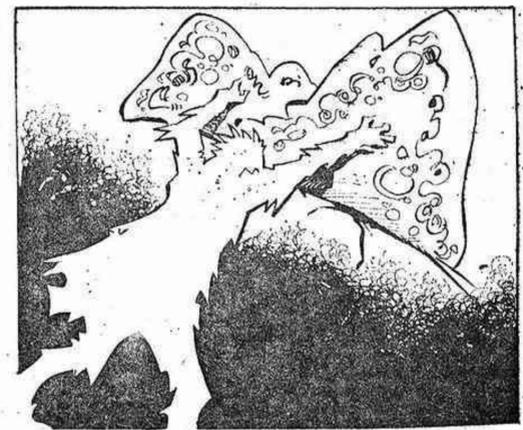


**LAZARO**  
POR LEONID N. ANDREIEV

RESUMEN DE LO PUBLICADO. — Lázaro ha resucitado, y en toda Judea se celebra el milagro de Jesús. Pero la realidad no tarda en captarse, pues la Muerte sólo fue detenida en su proceso de descomposición, y sus huellas aterrizan a todos en leyenda. Es un reto que atrae a Aurelio, un escultor romano.



7.—Lázaro se vio ante Aurelio, un patricio de rasgos dignos, que vestía túnica adornada con pedrerías. «Mi pobre solitario, se ve en ti que la Muerte no anduvo ociosa; pero eres corpulento, y el gran César afirma que los de tu complexión no son malignos», comentó el romano, creyéndose seguro. Opinión que comenzó a flaquear al saber que se hallaba junto a quien no poseía nada, ni siquiera una silla o un poco de fuego donde calentarse. Y a costa de mucho insistir, consiguió ser invitado a pasar la noche cerca del resucitado, entrando en la desolada casa cuando las sombras no le habían podido arrebatar el obstinado anhelo de salvar a su acompañante.



8.—A la mañana siguiente, el esclavo armado encontró a su amo convertido en un espectro que le pidió regresar a Roma, y que mostró un ánimo taciturno, incapaz de alterarse durante el viaje, ni siquiera cuando una tormenta de mar estuvo a punto de ahogarle. Nada más llegar a su casa, Aurelio se entregó a un trabajo febril, diciendo: «Ya lo he encontrado...» Y el fruto de sus esfuerzos quedó ante los más severos críticos del Imperio; los cuales vieron a una prodigiosa mariposa, cuyas alas temblaban su imposibilidad de volar por hallarse prisioneras de un hombre, que era una masa de aristas, ramas y horribles salientes. Obra maldita que todos prefirieron destruir.



9.—La fama de Lázaro llegó al deificado Augusto, provocando una reacción lógica en quien se tenía por el hombre más poderoso del Imperio. Y así los mensajeros romanos vistieron al solitario del desierto con ropas de navío, sin advertir que engalanaban a un fétetro. Pero cuando se pusieron en camino, y a pesar de constituir la más lujosa comitiva, nadie salió a contemplarles, porque se temía el peso de la mirada del resucitado. Días después, los tripulantes del barco se convirtieron en sombras que se deslizaron por la cubierta, y los habitantes de Roma vieron al ludío corpulento, que a su paso borraba las risas, la luz, y sembraba la ira y un cansancio atormentador.

Adaptación: Manuel YANEZ  
Dibujos: Adolfo BUYLLA  
(Continuará)

# RAYMOND BARRE, PRIMER MINISTRO FRANCÉS, EN LA PICOTA

PARTIDOS DE IZQUIERDA Y DE DERECHA CRITICAN SU GESTION ECONOMICA ANTE LA INFLACION, EL DESEMPLEO Y LA DESIGUALDAD DE LAS RENTAS.

ESPECTACULAR SUBIDA DEL «NAPOLEON» LA MONEDA FRANCESA DE ORO.

Por Christian Casanova  
Servicios Especiales de EFE

La cotización política del primer ministro francés, Raymond Barre, está en su nivel más bajo desde el momento, hace ya tres años, que el presidente Giscard d'Estaing lo puso a la cabeza del Gobierno francés reemplazando en esta forma a Jacques Chirac, actualmente alcalde de París.

La razón por la cual Giscard eligió a Barre fue, según lo ha declarado, que el «nuevo primer ministro es el mejor economista de Francia». Han pasado mil días y una gran parte de los franceses culpan al «plan Barre» de la acelerada inflación y del desempleo que existen en Francia.

El principal resultado, de orden político, del malestar que ha causado la gestión económica de Raymond Barre, ha sido el embrión de una nueva unión de la izquierda gala. Los comunistas hablan de una «Unión de izquierdas de salvación nacional» y en un número especial de «L'Humanité» tratan al primer ministro de: «Señor vida cara», «señor Desempleo», «señor Desigualdad». Pero más significativos que las diatribas comunistas han sido las opiniones publicadas en el diario conservador «L'Aurore», periódico del grupo Hersant partidario del Gobierno. «L'Aurore» le pide a Barre «que le haga un último favor al Gobierno despareciendo de la escena...».



Raymond Barre primer ministro de Francia.—(Foto FIEL-EFE)

## EL ORO Y LOS «NAPOLEONES»

Mientras el precio del lingote de oro llega al record de 315 dólares, la onza, la moneda de oro francesa, «el Napoleón», ha sobrepasado su valor intrínseco en oro largamente. En efecto, el mayor valor del «Napoleón» que representa la diferencia de precio entre un gramo de oro contenido en la moneda y el mismo gramo contenido en el lingote, ha alcanzado a un 65%. La interpretación que generalmente se le da, en los medios económicos especializados, a esta sobrevaloración del «Napoleón», es que la desconfianza aleja a los inversionistas de toda compra o

ahorro que esté inscrito o tenga relación con la gestión económica del gobierno Barre. O sea se trataría de un fenómeno específico francés que no tiene una relación directa con el alza del oro y la baja de dólar en el mercado internacional. Ahora, la explicación del porqué los franceses prefieren pagar el oro más caro en «Napoleones» que el pagarlo comprando lingotes,

## EL AUGE DE LA CONSTRUCCION

Otro signo de la desconfianza de algunos capitalistas sobre el valor del franco y la economía general del país es el nuevo y poderoso auge de la construcción y venta de edificios de apartamentos.

En la región de París los apartamentos no vendidos se hacen escasos. Los inversionistas, esos que compran para revender y no para habitar, han hecho su reaparición y están pagando el metro cuadrado edificado a cerca de dos mil dólares.

Esta tendencia a la desconfianza sobre el valor del franco podrá acentuarse cuando se hagan públicos los precios al detalle de los productos de primera necesidad en el mes de julio, que seguramente tendrán una fuerte alza. También subirán la gasolina, los automóviles y las tarifas del metro y de los ferrocarriles.

Mientras tanto el presidente Giscard d'Estaing no da señales de desautorizar la gestión del jefe de su Gobierno y también Raymond Barre cuenta con la confianza de los diputados de la UDR, que por intermedio de su jefe de grupo en el Parlamento, han expresado que: «a pesar de que la gestión de Barre no es totalmente satisfactoria es globalmente positiva».

Es necesario, para dar un juicio objetivo de la gestión Barre, tener en consideración que Francia ha aumentado sus importaciones de petróleo en un 38% en el pasado mes de Julio, comparándolas con las del mismo mes en 1978. Este aumento en las compras de crudos se debe en gran parte a las «compras de precaución», efectuadas ante el temor de nuevas alzas que posiblemente declinan los países de la OPEP. La inestabilidad del precio del petróleo produce un trastorno inevitable en los planes económicos de cualquier país y es muy difícil que el malestar de la sociedad de consumo quede circunscrito solamente a Francia.